



Comune di Paullo

Comune Aperto

anno XXII numero 96 giugno 2007



PACE SUBITO

"SPECIALE BILANCIO"

Bilancio di previsione 2007 per crescere



POLIZIA LOCALE

Occhio ai nuovi sensi unici



25 APRILE 2007

Cerimonia serale per il 62° anniversario della Liberazione



Centro Commerciale

Da Regione, Provincia e Comune il nullaosta per procedere.

L'autorizzazione vincolata a importanti opere stradali che miglioreranno l'attuale viabilità



Il 12 aprile scorso si è concluso l'iter delle conferenze di servizio in relazione al centro commerciale che sorgerà a Paullo.

Questa procedura, durata complessivamente 6 mesi, ha visto la partecipazione del Comune di Paullo, della Provincia di Milano e della Regione Lombardia. In questo lasso di tempo gli enti hanno analizzato l'istanza avanzata dai privati per la realizzazione di un Centro commerciale di 12.000 metri quadrati di cui circa 4.000 destinati alla vendita di alimentari e i restanti 8.000 ai non alimentari. In tutto questo periodo gli uffici tecnici dei tre enti hanno approfondito i problemi viabilistici del futuro

centro, analizzato i punti controversi di natura occupazionale, anche in riferimento alle attività commerciali esistenti in paese, e valutato l'impatto ambientale di una tale struttura.

Comune, Provincia e Regione, in seguito a questo approfondito esame dell'istanza, hanno espresso il proprio parere favorevole al rilascio dell'autorizzazione commerciale, tuttavia con delle importanti prescrizioni. Oltre agli obblighi già definiti a carico dei privati contenuti nel piano di lottizzazione approvato, è stato prescritto che prima dell'inizio delle attività commerciali debba essere realizzato un incrocio a due livelli: **una grande rotonda con cavalcavia all'altezza dell'intersezione tra la Paullese e la strada per Conterico e un'altra rotonda su viale Mazzarello. Inoltre, saranno ceduti al Comune 10.000 metri quadrati di terreni destinati a verde e accordati 1 milione e 600 mila euro quale apporto alla costruzione della circonvallazione a Nord del paese, oltre a 150 mila euro per la realizzazione di piste ciclabili.**

Vi è anche l'impegno a individuare nel centro commerciale spazi da destinare ad attività di carattere sociale che dovranno essere convenzionati con il Comune.

Queste, in sintesi, le prescrizioni più significative emerse nelle conferenze di servizio.

segue a pagina 3



Nasce a Paullo presso la Casa dell'Acqua

Punto Parco

Valorizzerà i nostri tesori ambientali

Nasce a Paullo il Punto Parco presso la Casa dell'Acqua, un suggestivo spazio alle Porte della Muzza. Sabato 19 maggio è stata inaugurata la sede staccata del Parco Agricolo Sud Milano, con il compito di svolgere attività di informazione e di promozione. La finalità principale del Punto Parco, infatti, è quella di fornire ai cittadini un nuovo e più diretto canale di partecipazione attraverso la veicolazione di materiale divulgativo e la pubblicazione delle iniziative tese a valorizzare i tesori ambientali, culturali, artistici, storici e agricoli del territorio.

L'iniziativa è il frutto della felice collaborazione tra la Provincia di Milano, l'Amministrazione Comunale di Paullo e il Consorzio Bonifica Muzza Bassa Lodigiana.

segue a pagina 7

Fiera di Primavera

"Cià che Girum"

La popolare manifestazione si è svolta domenica 13 maggio 2007

Paullo in festa per l'undicesima edizione del "Cià che girum", l'ormai popolare Fiera di Primavera. Il 13 maggio è stato un giorno speciale, una domenica piacevole vissuta tra bancarelle, esposizioni e iniziative originali.

Le piazze e le vie centrali del paese hanno accolto oltre 200 bancarelle tra commerciali, artigianali, di hobbisti, di prodotti biologici e delle numerose associazioni di volontariato, compresi gli stand di informazione e culturali come quelli del quotidiano "Il Cittadino" di Lodi e dell'Università del Tempo Libero.

Promossa e organizzata dall'assessorato al commercio, la fiera registra ogni anno un numero eccezionale di presenze. Se tanti sono stati i visita-



tori provenienti da ogni parte del circondario, è soprattutto dai cittadini paullesi che è pervenuto il consenso più convinto, anche per le consolidate e nuove iniziative allestite per l'occasione: un modo per promuovere e affermare un evento non solo nella veste commerciale. Così è stato per

le iniziative che hanno coinvolto le scuole locali, i divertimenti per i bambini, compreso uno spettacolo teatrale interamente dedicato a loro. E poi, interessante sorpresa, una singolare mostra ricavata dalla collezione comunale di cartoline su Paullo, riprodotte in grandi dimensioni. Efficace il titolo dell'esposizione: "Cara Paullo, ti scrivo...", che ha ripercorso cento anni di storia locale, riscuotendo un notevole interesse. Inoltre, novità assoluta, quest'anno la fiera è stata inaugurata e conclusa da un avvenimento musicale del tutto speciale: la "Rassegna Corale Città di Paullo", tenutasi il 12 e il 17 maggio con la partecipazione di quattro cori degni d'attenzione.

segue a pagina 5

27 maggio 2007: a Paullo la Festa dei Popoli

La forza della diversità

Programma della Bella Estate

PAGINA 14

Premio Lago Gerundo

PAGINE 9/10

di **Giorgia Manfrin**

Il 27 maggio si è tenuta a Paullo la Festa dei Popoli, che ha visto come protagoniste persone dei più disparati Paesi e culture, quali eritrei, asiatici, sud americani...

Alle ore 9.45, i diversi gruppi etnici, le autorità civili e religiose, accompagnati dal Corpo Bandistico S. Cecilia, hanno ricevuto nel Palazzo Comunale l'Ambasciatore del Togo presso la Santa Sede, S.E. Kodjo Félix Sagbo.

Quindi, il sindaco Claudio Mazzola ha tenuto un discorso in cui ha posto l'accento sull'importanza dell'integrazione degli immigrati nel nostro

segue a pagina 12



Sogno di un viaggio di mezza estate...

I migliori club della Grecia da 549.00 euro!

Vola in Mar Rosso: con 299.00 euro in All Inclusive!

Maldiva - Strepitose offerte per Giugno e Luglio da 790.00 euro!

Agenzia Paullum Viaggi e Turismo - Via Matteotti 23, Paullo - tel. 0290632303 - 0290630736 - mail: luca@boardingpass.it



Le vostre lettere

Si raccomanda vivamente una maggiore brevità nei vostri interventi, per dare spazio a tutti. In caso diverso, ci vedremo costretti a non pubblicare le lettere.

• Lettere in redazione

"Paullo di una volta..."

Pubblichiamo una poesia inviata dalla signora Rosanna Civardi, che esprime la nostalgia per la Paullo d'un tempo, temperata dalla fiducia nel presente.

Paullo

Sono una paullese / e vi vorrei parlare / del nostro paese/ che sta per cambiare.

Si sa che si va / per migliorie / ma per noi paullesi / ci mancano le nostre / vecchie vie.

Stanno per sparire / le nostre vecchie case / i nostri cortili / con le donne sedute / a fare le calze / e a cucire.

Noi giocavamo / nel cortile e sulle strade / ma adesso che siamo nel 2007 / i ragazzi si devono adattare.

È vero, c'è la televisione / il computer, la playstation / e anche di più / ma la felicità / che avevamo sui nostri volti / non esiste più.

Però, se siamo sinceri / nonostante il cambiamento / che c'è stato / e quello che verrà / il nostro paese / è uno dei migliori / che ci sta!

• Lettere in redazione

"Prescuola è bello"

"Un buongiorno assai speciale, è il Prescuola che te lo vuol dare..."

Obiettivo del servizio del prescuola di via Vigorelli è quello di aiutare il bambino a sviluppare un'educazione globale armonica della personalità ed un adeguato sviluppo sociale che consiste:

- nel rispetto delle regole;
- nella capacità di adattarsi;
- nella capacità di accettare le differenze e le libertà altrui;
- nello sviluppare la capacità di collaborazione e di lavoro di gruppo.

... Drin... drin... driiiiiiiiiin... La sveglia suona presto per alcuni bimbi di Paullo e così ogni mattina alle 7.30, la palestra della scuola primaria "Ada Negri" prende vita.

Chiara, l'educatrice del prescuola, spalanca i portoni ed in men che non si dica ecco spuntare, con gli occhietti ancora appannati dal sonno, i primi temerari amici.

Ci vuole poco tempo perché il "caro, caldo lettuccio" sia ormai un lontano ricordo. Ad aiutarci a dimenticare ci sono palloni, fogli, pennelli e giochi in scatola. Ogni mattina ci sono tante fresche e buone idee che ci balzano nella nostra testolina.

Ogni gioco che inventiamo e scopriamo è divertente da fare in gruppo, ogni festività che incon-

triamo, durante l'anno scolastico, fa crescere la nostra creatività. Purtroppo, per stare tutti assieme e non litigare, un prezzo c'è da pagare: le regole son da rispettare!

Ora è giunto il momento che ci dobbiamo salutare ed a voi una filastrocca vogliamo dedicare:

Amici di prescuola

Il prescuola questo è un momento anche per te; se le regole rispettiamo, al prescuola ci divertiamo.

Svegliataccia ogni mattina e che sonno in macchinina, ma il sorriso ritroviamo se al prescuola noi andiamo.

Tanti giochi organizziamo e con Chiara li facciamo, in palestra ci troviamo ed è lì che corriamo.

Calcio, basket, che mania disegnar con fantasia, colorar, che allegria: 8.30 tutti via!

Piano, piano ci allontaniamo ed in classe ci rechiamo, il prescuola salutiamo ...ma domani ci torniamo???

Anna Chiara Ciofetti

"Tre giovani vite"

Tre gravi lutti hanno duramente colpito in breve volgere di tempo altrettante famiglie della comunità paullese, che ha manifestato tutta la sua solidarietà partecipando commossa al loro dolore, così come fa ora la redazione di *Comune Aperto*.

Perdite tanto più sentite perché riguardano delle persone giovanissime: la piccola Gilda, travolta da un'auto, una bambina ecuadoriana di appena dieci anni ancora alle soglie della vita e già felicemente inserita tra i suoi

coetanei; Federica, adolescente quattordicenne, i cui sogni si sono bruscamente spezzati in un incidente stradale; Enrico, di trent'anni, che non ha saputo o voluto reggere al male di vivere.

Di fronte alla fine così violenta e improvvisa di esistenze tanto giovani, resta una profonda sensazione di sconcerto, un senso diffuso di impotenza e di amarezza senza fine.

E tante domande aperte, senza risposta.

Caro Enrico,

alla fine non ce l'hai fatta proprio più! Questa vita in effetti sembrava andarti troppo stretta in questi ultimi anni, da quando ormai sembravi vivere al di sopra della vita. Il mio ultimo saluto te lo voglio fare così, a modo mio, come sempre attraverso le parole e attraverso i ricordi che ora mi fanno piangere, ma che un giorno torneranno a farmi sorridere...

Mi ricordo quando eravamo piccoli, compagni di classe e si giocava nel crocevia qui dietro casa, quando in quei banchini della prima elementare si cominciavano a formare le nostre persone. Tu eri sensibile, intelligente e gentile con tutti, ma soprattutto con Danilo, il nostro compagno di scuola e di giochi tanto speciale. E ancora mi ricordo quel pomeriggio, ormai sono passati tanti anni. Credo fossimo in terza elementare, nella classe del piano terra, quella con le finestre che davano sul giardino della scuola. Annisa era andata via e alle due si ricominciava la nostra tradizionale giornata scolastica con Carmela, la maestra del pomeriggio. Era primavera: il prato del giardino era già verde, di un verde un po' spento, dato che troppi bambini mettevano a dura prova il suo colorito. Gli alberi avevano già tante foglie e noi respiravamo quell'aria frizzante di primavera. La maniglia della porta di classe nostra, terza B come Bravi, dicevamo sempre noi a quelli di terza A che invece amavamo chiamare in amicizia Asini, era un po' guasta. Ogni tanto si bloccava e la porta quindi non si chiudeva bene. Mancavano pochi minuti all'inizio del pomeriggio scolastico e noi avevamo messo piede solo da

pochi attimi in classe. Suona la campana, come sempre: non era una novità! Ti viene in mente di fare uno scherzo a quelli che ancora erano rimasti fuori mentre la maestra era già entrata. Ma per magia la maniglia si chiude e... non si riapre! Secondo, terzo, quarto, quinto tentativo, ma niente! L'eccitazione, mista ad una sana dose di fanciullesco panico ci ha travolti: tu, Nicola, Stefano, Ilaria, la Stefy, le due Raffè ed io, in classe intrappolati tutti da una maniglia disgraziata! Coraggiosamente Carmela ha aperto la finestra ed è uscita da lì per salvarci. Anche tu hai scelto di uscire da una finestra, di uscire da questa vita, forse per salvarti, questo non si saprà mai! Invece si sa che forse quello che vedevi fuori da quella finestra ti ricordava le risate, la gioia e i bei tempi che ti sembravano essere spariti. Forse solo quella finestra pensavi ti potesse restituire la tua vera vita!

Ciao Enrico!

La tua compagna di classe che ascoltavi suonare il pianoforte dal tuo giardino.



Istituito dalla Provincia di Milano

Un numero verde per aiutare gli animali

La Provincia di Milano, dopo un periodo sperimentale, nel 2006 ha istituito un servizio di call center - numero verde per l'Ufficio Diritti degli Animali (UDA). Il servizio, attivato inizialmente nell'ambito della campagna estiva contro l'abbandono degli animali, è stato utilizzato dagli utenti per chiedere informazioni o aiuti di vario genere, fare segnalazioni, denunce, ecc.

Gli argomenti più frequentemente trattati sono: indirizzi di pensioni per animali, viaggi con animali, passaporti e vaccinazioni, indirizzi di associazioni animaliste, servizi veterinari e canili, sistemazione per gattini abbandonati,

problemi delle colonie feline, cani smarriti, anagrafe canina, denunce per maltrattamenti.

Ora, l'assessore provinciale Mezzi ha deciso di sfruttare al meglio le potenzialità del servizio, renderlo disponibile a un'utenza sempre più ampia e quindi far conoscere il numero verde al maggior numero possibile di persone.

La finalità del servizio è duplice: mettere in contatto l'utente con interlocutori competenti e sempre disponibili e alleggerire - laddove possibile - gli uffici comunali dall'onere delle richieste quotidiane sui più disparati argomenti relativi agli animali.

Ufficio Diritti degli Animali

Call center - numero verde gratuito 800.99.22.23

www.comune.paullo.mi.it

- Laurea -
Le più affettuose congratulazioni a
Paola Pavesi

laureata in Medicina e Chirurgia
il 28 marzo 2007
all'Università Statale di Milano
Con immensa soddisfazione
papà e mamma



Centro Commerciale

Da Regione, Provincia e Comune il nullaosta per procedere.

L'autorizzazione vincolata a importanti opere stradali che miglioreranno l'attuale viabilità

Allo stato delle cose, quindi, l'iter burocratico sovracomunale si è concluso. Con tutto ciò, dovranno però essere perfezionati gli atti di natura tecnico-urbanistica perché tutte le condizioni per determinare l'apertura del cantiere siano possibili. Si tratta di passaggi lunghi e complessi che, se non troveranno intoppi, consentiranno l'avvio dei lavori entro la primavera del 2008. Anche se è prematuro dire la parola fine a questa procedura – come detto vi sono ancora elementi e tempi non definitivi – è stato senz'altro ottenuto un importante risultato.

Indubbiamente, un'attività commerciale delle dimensioni di quelle in discussione può produrre notevoli benefici alla nostra cittadina. In primo luogo saranno creati nuovi posti di lavoro, soprattutto per donne e giovani, in una realtà come quella di Paullo dove il rapporto fra residenti e occupati sul territorio è tra i più bassi della zona. Non deve neppure essere sottovalutato l'input positivo che il centro darà alle attività artigianali presenti nel Comune che potrebbero incrementare la propria attività. Inoltre, non sono da trascurare le risorse che dal centro commerciale verrebbero all'amministrazione Comunale consentendo non solo il mantenimento dei servizi ma anche il loro potenziamento. Tuttavia, non va nascosto che insieme a molti fattori positivi vi sia stato anche qualche elemento di preoccupazione. Ciò è emerso

anche durante la fase di conferenza di servizio e in particolare rispetto all'incremento del traffico veicolare che verrà a determinarsi.

Proprio per questa ragione sono state poste delle precise, concrete e importanti prescrizioni: quelle prima citate che, per dare un'idea delle opere da realizzarsi, sono state stimate in oltre 8 milioni di euro, e altri interventi che assieme consentiranno non solo di sopportare l'aumento del traffico ma, come assicurano gli esperti della Provincia e della Regione, porteranno un significativo miglioramento della situazione esistente.

Altre approfondite valutazioni hanno toccato il tema delle attività commerciali esistenti nel nostro Comune. Il dato oggettivo è che la crisi dei negozi nei centri abitati, che persiste da anni, è ampiamente diffusa in tutta Italia.

Lo stato di crisi è determinato da diversi fattori. Fra questi sicuramente vi è quello di carattere economico: la gente ha meno soldi da spendere. Un altro è determinato dalla trasformazione della rete di vendita. Non v'è dubbio che i centri commerciali abbiano contribuito a determinare una situazione negativa. In molti casi, purtroppo, i piccoli negozi non hanno saputo o potuto adeguarsi a questa trasformazione, incapaci di caratterizzarsi con merceologie diverse da quelle proposte dai centri commerciali. Al contrario, nell'Europa a noi prossima, è il caso

della Francia, questo processo di differenziazione e riqualificazione è avvenuto con esiti positivi.

Ritenere però che un nuovo centro commerciale nel nostro territorio possa danneggiare le attività di vicinato non è poi così scontato. Infatti, a Paullo, realtà in cui non è presente alcun centro commerciale, l'80% della spesa viene effettuata dai cittadini al di fuori del paese, probabilmente nei centri commerciali limitrofi o mediamente distanti. A questo proposito, un nuovo insediamento potrebbe innescare un nuovo processo portando i centri commerciali a entrare in concorrenza fra di loro, spezzettando oligopoli, imponendo qualità e prezzi vantaggiosi.

È utile comunque ricordare che per sostenere le piccole attività commerciali l'Amministrazione ha predisposto il progetto denominato PICS (Piani Integrati per la Competitività di Sistema), un intervento a sostegno dell'econo-



mia locale e della vivibilità cittadina, inviato alla Regione Lombardia per l'approvazione.

È un progetto completamente finalizzato alla valorizzazione delle attività commerciali e artigianali nel centro abitato, nella convinzione che queste realtà possano non solo convivere, ma integrarsi fra loro e con i centri commerciali, e diventando ognuna potenzialità per l'altra.

Considerata l'importanza della questione determinata dal Centro Commerciale, questo giornale terrà costantemente informata la cittadinanza dei successivi passaggi e dell'evolversi della situazione.

Centro Commerciale: tra lodi e approvazioni del passato e sconfessioni del presente

Quando la polemica politica si scredita da sola

E si confonde la propaganda con l'informazione

Circolano, da qualche tempo a questa parte, manifesti e fogli di propaganda a cura della sezione paullese del Partito della Rifondazione Comunista, relativi al Centro commerciale che dovrà sorgere sul nostro territorio.

Non è la prima volta che il locale circolo vuole indirizzare l'attenzione della cittadinanza su questo importante progetto. La serietà con cui però viene portata avanti questa operazione la lasciamo giudicare a chi legge.

Ricordiamo che soltanto qualche mese fa Rifondazione Comunista sosteneva che, grazie al suo intervento, il centro commerciale era stato fortemente ridimensionato a soli 4.000 metri quadrati. Poco dopo, in una successiva dichiarazione, affermava che la Provincia di Milano aveva sollevato forti dubbi sul progetto del Centro, congelandone l'approvazione.

Oggi, dichiara che a Paullo sorgerà un megacentro di 20.000 metri quadrati (20.000 erano le leghe sotto i mari, il centro commerciale di Paullo è invece di 12.000 metri quadrati).

Come ognuno può constatare, sono tre tentativi di informare la popolazione in contrasto l'uno con l'altro e puntualmente smentiti dalla realtà dei fatti.

Se cambia ogni volta la "verità" che si vuole propinare alla gente, significa o che si hanno le idee molto confuse o che si vuole stravolgere la realtà. In effetti, distorcere la realtà diventa necessario quando si ritiene che la forza delle proprie idee non sia sufficiente a convincere gli altri.

Altro elemento che merita di essere chiarito, una volta per tutte, è la logica che vede Rifondazione Comunista baluardo della continuità amministrativa nel nostro Comune, mentre l'intero gruppo di maggioranza sarebbe protagonista, al contrario, di discontinuità.

Allora, è utile ricordare che 9 consiglieri comunali su 14 eletti nella lista "Per Paullo Città" erano già consiglieri nella passata legislatura, mentre nessun consigliere di Rifondazione era presente.

Per quanto riguarda l'esecutivo, 6 membri su 7 erano già presenti nel precedente mandato, l'unica new entry, in assoluto, è stata proprio designata da Rifondazione, salvo poi epurarla dal partito una volta verificata che la sua posizione

coincideva con quella del resto della maggioranza, coerente con il programma elettorale. Basterebbero questi rilievi per comprendere che Rifondazione Comunista non può erigersi a baluardo di una continuità legislativa che non le appartiene e che neppure, evidentemente, conosce.

Tuttavia, la questione non è solo legata ai numeri o al tempo di appartenenza al gruppo consigliere, ma anche alla cronaca politica locale. E allora è utile ricordare che sin dal 1990 il Piano Regolatore Generale del Comune di Paullo prevedeva lungo il viale Mazzarello (luogo dove sorgerà il nuovo Centro) una vasta area commerciale. Nell'anno 2003, e quindi nella passata legislatura amministrativa, in Consiglio Comunale venne riconfermata quella scelta, puntualizzando che in quell'area potevano insediarsi grandi superfici di vendita. Questa decisione fu votata all'unanimità dall'allora gruppo di maggioranza, e anche all'unanimità dalla Commissione Urbanistica, nella quale era presente anche l'ex segretario della locale sezione di Rifondazione Comunista, che quindi votò favorevolmente quella scelta.

Quell'atto, cioè consentire la realizzazione di un Centro commerciale sul nostro territorio, venne riportata con enfasi sul n.77 del maggio 2003 di Comune Aperto, e in un articolo dell'allora direttore si dichiarava che la scelta era coerente con la storia urbanistica di Paullo che

aveva portato la nostra cittadina ad essere tra le più vivibili del Milanese e del Lodigiano. Inoltre, Rifondazione Comunista e quindi i consiglieri comunali di quel partito, nel 2004 hanno sottoscritto un programma elettorale nel quale si dichiarava esplicitamente la non opposizione ad un'eventuale realizzazione di un Centro commerciale nel nostro territorio.

È quindi evidente che a cambiare posizione non è l'Amministrazione Comunale che mantiene la coerenza con le scelte e gli impegni assunti in passato e con i cittadini, ma Rifondazione Comunista.

Certo, cambiare idea è possibile, basta però non accusare gli altri di averlo fatto. Anche se crediamo che chi ha o vuole avere responsabilità amministrative dovrebbe riflettere bene prima di decidere. Cambiare troppo spesso le proprie opinioni e posizioni non può costituire, agli occhi dei cittadini, un modello di serietà, coerenza, affidabilità.

Sempre nello stesso foglio di propaganda si sostiene che il periodico di informazione dell'Amministrazione Comunale "Comune Aperto" stia adottando una "aperta censura" nei confronti di Rifondazione Comunista e dei suoi sostenitori. A supporto di tale tesi vengono citati due episodi. Il primo riguarda la mancata menzione di un'iniziativa svoltasi il 27 gennaio, Giorno della Memoria. Tale evento, un

concerto lirico, secondo quanto chiaramente riportato dal quotidiano "Il Cittadino" del 27.1.2007, aveva come fine la raccolta di soldi a sostegno anche del Partito della Rifondazione Comunista di Paullo.

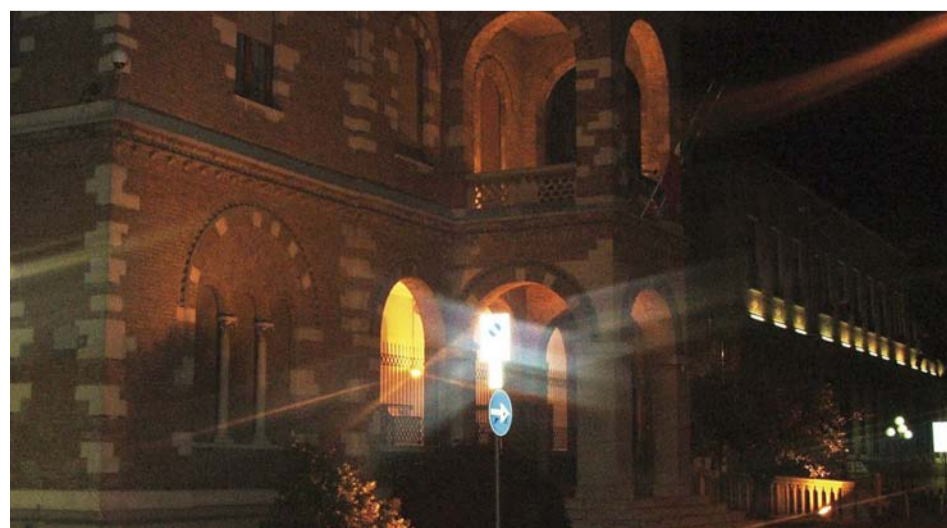
Come tutti i lettori di Comune Aperto hanno potuto constatare negli anni, mai nessuna iniziativa legata direttamente o indirettamente ai partiti politici è stata pubblicizzata o commentata sul nostro giornale, anche quando queste iniziative avevano ben altro spessore politico, culturale e di partecipazione popolare.

Ma se proprio avessimo dovuto commentare questo evento, avremmo fatto rilevare l'inopportunità di organizzare un concerto, soprattutto da chi si definisce di sinistra, in concomitanza con un'iniziativa dell'Amministrazione Comunale atta a celebrare il 27 gennaio e la tragedia della Shoah che, ricordiamo, è per legge dello Stato, Giornata della Memoria.

Il secondo episodio citato si riferisce a una lettera non pubblicata del consigliere Giancarlo Broglia. Si omette però di dire che la stessa lettera è stata letta, commentata, discussa durante una seduta del Consiglio Comunale che, come è noto, avviene in forma pubblica ed è la massima espressione di dialettica democratica per un consigliere. Quindi, nessuna censura, ma massimo risalto.

Riconosciamo però che questa forma di confronto politico possa essere poco congeniale ad alcuni consiglieri, perché presuppone il fatto di guardarsi in faccia mentre si parla, l'eventualità d'essere immediatamente smentiti se si raccontano frottole, ricevere risposte immediate. In poche parole, non consente di tirare il sasso e nascondere la mano.

Perché la politica ritorni, così come vogliono anche gli elettori di Rifondazione Comunista, ad essere nobile, apprezzata e che quindi coinvolga la gente, deve innanzitutto riconquistare dignità e moralità. La condizione necessaria perché questo avvenga, a prescindere dalle posizioni ideologiche, non può che essere la correttezza, la lealtà, la verità senza condizionamenti determinati da rancori, da fini personali e da tattiche di comodo.





Lavori in corso

Gli interventi per migliorare il paese

Importanti realizzazioni dalle strade al centro sportivo

Asfaltature

Lo stato malsicuro del manto stradale di alcune vie cittadine ha reso necessario l'avvio delle procedure d'appalto per i lavori di ripristino dell'asfalto. Perciò, le vie Gagarin, Dante, Don Bosco, Galilei e Turati, con una spesa di circa 110.000 euro, verranno riasfaltate.

I lavori saranno eseguiti, fra giugno e luglio, dall'impresa Tecnostrade di Treviglio (Bg). La stessa impresa realizzerà quattro attraversamenti pedonali in quota, per la sicurezza dei pedoni, in via Vigorelli nei pressi delle scuole elementari, in via Mazzini, zona Parco Muzza, in via S. D'Acquisto presso la scuola materna e in via Matteotti. Per questi lavori la spesa sarà di circa 40.000 euro. Inoltre, con una spesa di oltre 20.000 euro, sarà effettuato il rifacimento dei marciapiedi in via De Gasperi, solo sul lato delle abitazioni. Questi lavori di ripristino sono stati affidati alla ditta Bonetti di Calcio (Bs).

Ultima dimora

Per far fronte a un'inevitabile e intuibile esigenza, presso il cimitero comunale sono state realizzate 18 nuove tombe singole, con una spesa di 18.000 euro. Tutto ciò in attesa che si avvii la realizzazione di nuovi colombari.

I lavori, affidati all'impresa L'Edilizia Pozzi di Mulazzano (Lo), interesseranno anche la consistente manutenzione dei campi dove sono stati collocati i defunti riesumati.

Bocciodromo

È stato recentemente realizzato con perizia il rifacimento del fondo dei campi da bocce del bocciodromo comunale. Il ripristino, reso necessario a causa del logoramento delle superfici di gioco, è stato effettuato dalla ditta Stella di Latina, particolarmente specializzata in questo genere di interventi. Inoltre, è stata eretta una protezione in acciaio e plexiglass sul lato antistante il bar per salvaguardare l'incolumità degli spettatori. Questo particolare schermo è stato realizzato dalla ditta Nuova Arcor di Settala. Nel complesso, i lavori effettuati hanno comportato una spesa di 22.000 euro.

Ristrutturazione

Inizieranno a luglio i lavori di ristrutturazione del primo dei sei alloggi di proprietà comunale in via Fratelli Cervi. Tale intervento si rende necessario per adeguare la struttura alle normative vigenti. L'importo dei lavori ammonta a complessivi 50.000 euro.

Energia rinnovabile

Saranno installati presso la scuola materna di via Volta pannelli solari per la produzione di acqua calda sanitaria. I lavori verranno eseguiti dall'impresa Omini di Zelo Buon Persico e avranno un costo di 6.000 euro.

Centro Sportivo Comunale SPM

Puntuale con il sopraggiungere della bella stagione, peraltro molto in anticipo, la Società Pallese Multiservizi ha portato a termine importanti interventi al complesso sportivo della piscina comunale. Infatti, in vista dell'apertura al pubblico avvenuta il 2 giugno, la sala macchine della piscina scoperta è stata ristrutturata e rimessa in ordine per funzionare regolarmente. In pratica, considerato che congegni e dispositivi per il pompaggio e la depurazione

dell'acqua o non erano in grado di funzionare, o addirittura non esistevano (come i filtri di depurazione e i dosaggi dei prodotti depuranti), la sala macchine è stata completamente rifatta con una spesa di 80.000 euro.

Sempre presso la piscina scoperta sono state eseguite opere per rendere funzionante e agibile il bar esterno alla struttura.

Le parti interne del locale sono state ristrutturate fornendole dei requisiti igienico-sanitari prescritti dalle norme vigenti e dalle disposizioni comunali.

I lavori, costati 5.000 euro, permetteranno la regolare apertura del punto ristoro. Oltre a ciò, in questo caso con una spesa davvero trascurabile e con un certo ingegno, recuperando manichette da idranti solitamente in dotazione ai pompieri e una lancia per irrigare i campi, si è ottenuto che il prato attorno alla piscina ester-



na venga annaffiato ogni giorno. Inoltre, attorno alla piscina, i 1.500 metri quadrati di pavimentazione sono stati ricoperti con una speciale pellicola antiscivolo. Il particolare trattamento, che rende ruvide le mattonelle, ha richiesto una spesa di 22.500 euro.

Contestualmente, e con una spesa di 30.000 euro, è stato realizzato il rifacimento della recinzione del centro sportivo. L'intero perimetro, 400 metri lineari, è stato così messo in sicurezza, in modo da impedire facili intrusioni. In particolare, è stata delimitata la zona aperta a tutti, dalla parte dei campi da calcetto, creando un ingresso ad hoc per i giocatori. Per garantire un'ulteriore sicurezza, l'intera area dell'impianto sportivo è stata poi dotata di un sistema di videosorveglianza regolato in accordo con la polizia locale.

Sono state pertanto installate sei telecamere che controllano, giorno e notte, l'intera recinzione. Inoltre, è stata sostituita la pavimentazione usurata di due campi da calcetto con un nuovo manto in erba sintetica. In un campo, l'erba artificiale misura 35 millimetri d'altezza, nell'altro è stata tenuta a 30 millimetri permettendo il doppio utilizzo sia per il calcetto che per il tennis. La ditta Fadini Impianti Sportivi di Milano ha eseguito i lavori. Costo finale dell'operazione: 51.000 euro.

In previsione, fra luglio e agosto, saranno ristrutturati gli spogliatoi utilizzati dagli atleti del calcetto. Soprattutto sotto il profilo igienico, i locali dei bagni e delle docce saranno rimessi a norma.

Infine, con un costo di 6.000 euro, sono state parzialmente restaurate le facciate dell'intera struttura che nel tempo si erano deteriorate.

Nell'insieme, tutti questi interventi mirano a mantenere alto il livello qualitativo della struttura per divenire sempre più un punto di riferimento, non soltanto per i pallese, ma anche per tutti gli abitanti del territorio circostante.

La Polizia Locale informa

Occhio ai sensi unici



Per migliorare la sicurezza stradale, in alcune vie cittadine saranno realizzati nuovi sensi unici. Ciò comporterà una piccola ma positiva rivoluzione della viabilità locale. La prima modifica riguarderà via Buonarroti. Nel tratto compreso tra le Porte della Muzza e la rotonda su via Milano, in entrata a Tribiano, diverrà senso unico con direzione di marcia dalla rotonda verso la

Strada Provinciale 158. Inoltre, su questa via sarà inibito il traffico ai mezzi pesanti, con l'istituzione del divieto di transito agli autocarri superiori ai 35 quintali. La seconda modifica interesserà alcune importanti vie del centro cittadino. Sulla via Dante sarà invertito il senso di marcia, in direzione di via Roma, con il conseguente obbligo di direzione verso via Vigorelli per i veicoli provenienti da via Garibaldi. Anche sulla via Vigorelli sarà istituito il senso unico di marcia in direzione via I Maggio, che a sua volta verrà trasformata in senso unico, verso via Pasubio.

Siamo consapevoli del disagio che queste disposizioni potranno arrecare, ma il fine è quello di aumentare la sicurezza per tutti, pedoni e automobilisti.

Car Pooling sulla ex S.S. 415 Pallese

Una proposta per risparmiare

L'utilizzo condiviso dell'automobile per ridurre costi, traffico e inquinamento ambientale

Car Pooling sulla Pallese: sarà mai possibile? E soprattutto, queste due brevi parole inglesi che cosa intendono comunicare? Si tratta dell'utilizzo condiviso dell'automobile negli spostamenti casa-lavoro, casa-studio o in qualunque altra occasione. Contenere i costi per l'utilizzo dell'automobile, ridurre i problemi di congestione del traffico, diminuire sensibilmente l'inquinamento atmosferico, sono questi gli obiettivi del progetto "Car Pooling sulla ex S.S. 415 Pallese". Presentato il 12 aprile scorso nella conferenza stampa che l'azienda AZMobility e l'associazione Autoinsieme hanno indetto nella sala consiliare del Comune di Peschiera Borromeo, il progetto annovera il patrocinio delle province di Cremona e Lodi e dei comuni di Comazzo, Mediglia, Merlino, Pantigliate, Paullo, Peschiera Borromeo, Settala, San Donato Milanese, Spino d'Adda e Tribiano. L'adesione di così tante amministrazioni locali dimostra il notevole interesse suscitato dall'iniziativa.

Ma, chi sono i promotori del progetto? AZMobility Srl è un'azienda che si occupa di mobilità sostenibile. Nasce dall'idea di un gruppo di amici con la passione per l'automobile, la tecnologia e i problemi ambientali.

Autoinsieme è un'associazione senza scopo di lucro, nata con l'obiettivo di promuovere l'utilizzo consapevole dell'automobile nel rispetto dell'ambiente e dei diritti delle generazioni future, diffondere il concetto di "automobilista virtuoso" e tutelare gli interessi dei propri associati attraverso sistemi come AZRegolo.

AZRegolo è il sistema sviluppato per rendere concreti e dimostrabili i vantaggi del car pooling. È un sistema di rilevamento, di telecomu-

nicazione e di elaborazione costituito da uno strumento elettronico imbarcato: il Data Logger. Questo strumento ha diverse funzioni, come identificare l'automobile su cui è installato e gli utenti quando iniziano e concludono il viaggio, determinare le distanze percorse, trasmettere i dati raccolti sul viaggio al server centrale e ricevere messaggi dal server.

L'idea quindi è di impiegare questa tecnologia per metterla al servizio di chi, automobilista pendolare della Pallese, si propone di condividere il viaggio verso Milano e ritorno, con altri pendolari. Lo scopo del progetto "Car Pooling sulla ex S.S. 415 Pallese" è quello di individuare equipaggi che, senza costi, si prestino ad un test della durata di 40 giorni per provare l'utilità e l'efficacia del sistema proposto.

Per fare un esempio, ipotizzando l'utilizzo, per un arco temporale di dodici mesi, di un'auto di piccola cilindrata e assumendo come riferimento le tariffe di costo chilometrico pubblicate dall'ACI, ridotte del 30%, risulta che con una percorrenza media di 15 km al giorno, un utente (guidatore o passeggero) può risparmiare fino a 655 euro; con una percorrenza media di 25 km al giorno, un utente può risparmiare fino a 1.093 euro; con una percorrenza media di 35 km al giorno, un utente può risparmiare fino a 1.530 euro. Inoltre, al risparmio economico andrebbe ad aggiungersi anche quello dei tempi di percorrenza conseguente alla decongestione del traffico. La Pallese è percorsa ogni giorno da 58.000 autovetture che alla media europea di 1,2 passeggeri ciascuna, trasportano poco meno di 70.000 persone. Portare la media delle persone per vettura solamente a 1,4 significa ridurre di oltre 8.000 i veicoli che percorrono la statale ogni giorno.

Un fondo per i progetti di solidarietà

di Marta Battioni

Come tradizione ormai vuole, anche quest'anno la manifestazione natalizia pallese *Natale Insieme*, ha raccolto una serie di proventi da destinare al fondo di solidarietà. Questa cassa comune, dove finiscono tutte le entrate (e non solo gli utili) delle serate a pagamento, organizzate dai diversi assessorati del nostro comune, ha l'obiettivo di finanziare i progetti, presentati dalle associazioni di volontariato di Paullo, inerenti alle proprie attività concretamente tangibili nel nostro territorio.

Con questo obiettivo si è quindi scelto di destinare anche le entrate delle rassegne teatrali, organizzate dall'assessorato alla cultura, così come tutti gli spettacoli ed intrattenimenti che il nostro comune ha scelto di organizzare e per i quali è previsto un biglietto di ingresso a pagamento.

Partecipare alle manifestazioni del nostro comune diventa quindi un modo per contribuire, ognuno anche con un piccolo gesto e magari trascorrendo una bella serata, ad un grande progetto come quello di aiutare chi è più sfortunato o chi ha bisogno di aiuto.

Due auto elettriche e due autoveicoli bimodali per il Comune

Grazie al contributo di 70.000 euro erogato dalla Regione Lombardia, il Comune di Paullo ha acquisito in leasing dalla Società SEMS di Bologna, 2 autoveicoli elettrici e 2 autoveicoli bimodali (elettrico/gasolio).

Questi mezzi consentiranno il rinnovo del parco macchine in dotazione al Comune. Si tratta di una Panda elettrica, di un furgone Microvett anch'esso elettrico, di un Doblò per il trasporto dei disabili e un autocarro Fiat Iveco, entrambi bimodali.

Si tratta di un'operazione particolarmente appropriata, considerato la perdurante crisi energetica, una crisi che impone l'utilizzo di fonti energetiche

alternative al petrolio. Ciò consentirà, inoltre, un risparmio economico di 6.000 euro all'anno. Basti pensare che con 1 euro di elettricità si percorrono in media 100 chilometri.

Inoltre, grazie a un'originale operazione di marketing sperimentata anche in altri comuni lombardi, i Servizi Sociali del Comune hanno in dotazione gratuitamente un Fiat Doblò in comodato d'uso per 4 anni.

Ciò è stato possibile sulla base di un accordo con la società MGG che ha raccolto la pubblicità di numerosi commercianti locali e consegnato al Comune il furgone ora adibito al trasporto dei disabili.

Segue dalla prima pagina Fiera di Primavera, XI edizione

"Cià che Girum": numerose le novità

La popolare manifestazione si è svolta domenica 13 maggio 2007

Tra i classici appuntamenti del Cià che Girum, oltre al resto, la competizione per premiare il miglior aperitivo della fiera: una sfida all'ultimo drink tra i baristi locali, vinta dal bar gelateria Orsi. Ma a catalizzare l'attenzione e l'interesse diretto dei visitatori è stata, come è giusto che sia, la vetrina commerciale e artigianale, quest'anno, come abbiamo detto, straordinariamente ricca e doviziosamente esplorata. Lungo le vie Milano, Manzoni e Matteotti bancarelle commerciali di vario genere fra tradizione e nuove proposte, con stuzzicanti e invitanti angoli di gastronomia; in via Mazzini gli stand di aziende pubbliche e private, delle numerose associazioni di volontariato, oltre all'esposizione di favolosi modelli d'automobile; nella piazzetta Sandro Pertini, mostra tradizionale di animali esotici e mercato di prodotti biologici della zona. In piazza Berlinguer la stipata esposizione di una miriade di hobbyisti e artigiani: decoupage, dipinti di vario genere (su pietra, su legno, stoffa... addirittura su tegole!), oggettistica, lavori in rame, in vetro, in legno e anche libri, magari un po' datati, ma di per sé sempre interessanti; nel par-

cheggio della Coop da segnalare il mercatino del Centro Giovani "Odissea", la musica e le originali "sfilate di moda": una trovata che ha fatto accorrere tanta gente; in piazza della Libertà, come dicevamo, gli stand de "Il Cittadino" con l'esposizione di foto aeree della città, la mostra di cartoline, lo stand dell'esordiente Università del Tempo Libero con le proposte del prossimo anno accademico, quello della Cooperativa "Il Segno" che, in collaborazione con il Comune, organizza qualificati corsi di lingua, e ancora lo stand di un'altra nuova associazione "Paullo che Pedala", con le proposte di accattivanti cicloescursioni e senza dimenticare la nostra biblioteca comunale, eccezionalmente aperta al pubblico per l'intera giornata. E poi, il gran finale al Parco Muzza gremito di cittadini, per l'occasione potenziato nell'illuminazione per opera del Gruppo Volontari di Protezione Civile di Paullo-Tribiano. La lunga giornata fieristica si è quindi conclusa con i tradizionali fuochi d'artificio e la festa, a base di musica, salamelle e buon vino, allestita dalla Croce Bianca.

S.R.



Un premio all'aperitivo più... "Cià che girum"

Uno dei tradizionali appuntamenti della manifestazione è, senza dubbio, la competizione per eleggere il miglior aperitivo "Cià che girum" della fiera. Anche quest'anno la combattutissima sfida tra i baristi paullesi è stata ricca di sorprese a colpi di insoliti drink. Cinque i locali che hanno partecipato alla gara: **Pausa pranzo** di via Carso, il **Bar Cristal** di piazza Marconi, la **Gelateria Orsi** di via Milano, il **Bar Stanga** di via Matteotti e il **Penta Bar** di via Mazzini. Una giuria altamente qualificata composta da veri e propri esperti gourmet, Monica Speranza, Alberto Foadelli e Daniel Minisini, hanno sorseggiato e degustato i cinque nuovi aperitivi e proclamato il vincitore: il Bar Gelateria Orsi. L'originale drink a base di ananas frullato, spremuta d'arancia, succo di fragola, gin e spumante, formula autentica ideata da Daniele Orsi, è stato quindi giudicato il miglior aperitivo "Cià che girum" 2007.



Novità: Rassegna Corale Città di Paullo, quattro cori per la Fiera di Primavera

di Francesco Aquilino

Per la prima volta, l'amministrazione comunale per iniziativa dell'assessorato al commercio, ha allestito la "Rassegna Corale Città di Paullo".

L'iniziativa, legata alla promozione della Fiera di Primavera, "Cià che girum", ha riscosso un notevole successo di pubblico. Presenti fra gli altri il sindaco Claudio Mazzola, gli assessori Federico Lorenzini, Marta Battioni, Salvatore Meli, Mario Sposini, il consigliere provinciale Massimo Gatti.

Il cartellone della Rassegna ha presentato due concerti con la partecipazione di quattro cori: il Coro Polifonico "Cum Laude" di Cernusco sul Naviglio, il Coro "Bàrdos Lajos" di Paullo, il Gruppo Vocale "Terzo Suono" di Rivolta d'Adda e la Corale Lirica Ambrosiana di Milano.

Il 12 maggio, presso l'auditorium Frassati, alle 21.00, si è tenuto il concerto d'apertura della Rassegna con le corali "Cum Laude" e Bàrdos Lajos", dirette rispettivamente dai maestri Bianca Raule e Giorgio Oreglio. L'assessore Marta Battioni ha presentato e illustrato la storia di entrambi i cori, sottolineando la novità dell'evento in connessione alla Fiera di Primavera e augurandosi che l'esperimento si ripeta nelle edizioni successive.

All'insegna della tradizione e modernità nella musica sacra, il Coro polifonico "Cum Laude", accompagnato all'organo da Elvio Frigerio, ha eseguito numerosi brani, spaziando dal Laudario di Cortona del XIII secolo al Pater



Noster di Igor Strawinsky. L'atmosfera improvvisamente si è fatta magica, effetto della suggestione esercitata dall'insieme delle voci. È stato come se tempo e spazio si fossero annullati di colpo, confondendosi in una dimensione altra, come accade spesso nei sogni. Il pubblico ha seguito in un silenzio assorto e compreso l'esecuzione puntuale dei nove brani in repertorio, in sintonia con la sensibilità musicale dei 25 coristi e la finezza della direzione.

La seconda parte del concerto ha avuto come protagonista il Coro "Bàrdos Lajos" di Paullo, introdotto da Marta Battioni, con promessa di sorpresa finale. I 20 coristi, diretti con briosa scioltezza dal maestro Giorgio Origlio, hanno eseguito una serie di 10 composizioni di epoche diverse, passando con sicurezza da melodie antiche a brani di musica leggera. Il folto pubblico ha seguito con molta simpatia e vivo interesse l'esecuzione del coro, a tratti riandando a momenti del proprio vissuto sulle delicate note della Lettera a Pinocchio o del Cantico delle

Creature. I due cori, diretti da Bianca Raule, hanno quindi voluto regalare un finale a sorpresa eseguendo assieme, in perfetta consonanza, uno dei capolavori della musica d'ogni tempo: "L'ave verum" di Wolfgang Amadeus Mozart. Al termine della serata l'assessore Battioni e il sindaco Mazzola hanno consegnato ai due direttori, a nome dell'amministrazione comunale, una targa ricordo, in segno di omaggio e apprezzamento per la professionalità e l'impegno dimostrati.

Il 18 maggio si è tenuto il concerto di chiusura della rassegna. L'assessore Marta Battioni, interpretando un sentimento diffuso, ha voluto dedicare la serata al ricordo del giovane Enrico, da poco tragicamente scomparso.

Il concerto è stato brillantemente condotto dal Gruppo Vocale "Terzo suono" e dalla Corale Lirica Ambrosiana.

Sotto la sensibile direzione del maestro Giovanni Casanova, il Gruppo Vocale "Terzo suono", 20 coristi con Lorenzo Colombo alle percussioni, si è cimentato in un'articolata e suggestiva esecuzione dal titolo "Trionfo delle quattro complessioni", *Immagini e poesie in viaggio tra terra, acqua, aria*. Un concerto sin dall'inizio coinvolgente, giocato sull'incanto evocativo della musica, sia essa antica o contemporanea, in una crescente sequenza che dal divertente e ritmico *Clic, clac dansez sabots* di Poulenc, attraversando il suadente *Chiare, fresche e dolci acque* di Palestrina è sfociata nell'*E Oru O'*, un canto tradizionale nigeriano, ricco di atmosfera e di vitalità.

La Corale Lirica Ambrosiana, 40 coristi diretti dal maestro Roberto Ardigò e accompagnata al pianoforte dal maestro Aldo Ruggiano si è quindi esibita in un repertorio prettamente lirico con celebri cori d'opera, comprendente brani di Bellini, Verdi, Donizetti e Bizet.

Il vigore vocale, e in certi casi l'impeto richiesto da queste composizioni, è stato espresso dalla corale in modo coinvolgente, trascinando il pubblico in continui applausi a scena aperta. Di fatto, la larga popolarità che ha sempre avuto la musica lirica nel nostro Paese, se bene interpretata, provoca istintivamente l'entusiasmo di chi ascolta. Mirabile l'interpretazione della mezzosoprano Tiziana Sbalchiero, solista nell'*Habanera*, dalla Carmen di Bizet. Il concerto si è degnamente concluso sull'aria verdiana del "Va", pensiero", eseguito con genuino trasporto. Al termine di ogni esibizione, l'assessore Marta Battioni ha consegnato ai direttori delle corali una targa ricordo a nome dell'amministrazione comunale.





Bilancio di previsione '07: uno strumento per crescere

Il Bilancio 2007 del comune di Paullo prevede spese coperte da corrispondenti entrate per un importo di circa 13.000.000 di euro, una dimensione certamente ragguardevole. Diciamo subito che anche quest'anno il Bilancio del nostro comune arriva alla quadratura senza chiedere sacrifici ai cittadini, e quindi senza ricorrere ad interventi sulle imposte comunali e sulle tariffe. In particolare, le aliquote relative all'ICI ed alla addizionale IRPEF rimangono invariate, né vengono modificate le tariffe sui servizi, nonostante l'aumento fisiologico dei costi. Il livello di copertura medio dei servizi a domanda individuale (Asilo Nido, Centri Estivi, Distribuzione Pasti a domicilio, Trasporto scolastico, ecc.) si attesta infatti sul 32%, in ulteriore diminuzione rispetto al 2006.

Su una spesa pari complessivamente a 590.000 euro, il comune copre oltre i 2/3, facendosi carico di quasi 400.000 euro.

Il mantenimento della pressione tributaria e tariffaria a parità di servizi resi al cittadino, in termini qualitativi e quantitativi, è per noi un risultato molto importante, tanto più quando si pensa alla congiuntura economica certamente non favorevole che condiziona i comuni come il nostro.

Sempre più le risorse necessarie a sostenere la spesa derivano dal nostro territorio: per oltre il 90% il Comune di Paullo oggi fa conto su "risorse proprie". Nel complesso, infatti, i Contributi e Trasferimenti correnti dallo Stato, dalla Regione, dalla Provincia dagli altri Comuni sono inferiori a mezzo milione di euro ed in ulteriore diminuzione rispetto al 2006.

Abbiamo considerato con molto realismo i fattori di criticità che influenzano le entrate. Sono stati ad esempio prudenzialmente ridotti ad 1/3 del loro valore originario i proventi della concessione gas, rispetto ai quali è in corso un arbitrato che ne rende incerta la determinazione. Dobbiamo prendere atto che su certe tipologie di entrata non si possono più costruire ipotesi che rappresentino i capisaldi del bilancio futuro.

Alle difficoltà sempre crescenti nel reperire le risorse necessarie per il mantenimento del livello dei servizi e del loro costo per i cittadini, si sommano poi come di consueto i condizionamenti derivanti dalla Legge Finanziaria. La Finanziaria 2006, con la nuova formulazione del Patto di Stabilità, impone per il 2007 e per gli anni successivi il rispetto di obiettivi di miglioramento del risultato finanziario in termini di saldi di cassa e di contestuale e progressiva riduzione della spesa corrente.

Un elemento di novità è rappresentato dal fatto che non è possibile applicare l'avanzo di amministrazione degli anni precedenti né per finanziare ulteriori investimenti, né per coprire eventuali minori entrate. L'avanzo è per così dire "congelato". Stesso discorso vale per la accensione di prestiti.

La conseguenza è che ad eventuali minori entrate che si dovessero registrare nel corso dell'anno dovranno necessariamente corrispondere tagli di spesa, non potendo coprire il fabbisogno né attraverso l'applicazione dell'avanzo, né attraverso l'accensione di prestiti.

Nel rispetto dei vincoli del Patto di Stabilità, la spesa corrente è prossima ai 6 milioni di euro, in leggera flessione rispetto al 2006. Sono in lieve diminuzione la spesa per il personale, nonostante gli oneri derivanti dall'applicazione del rinnovo contrattuale, la spesa per beni di consumo e materie prime, gli interessi passivi per mutui. In leggero aumento solo i trasferimenti, che rispecchiano un maggiore sforzo a sostegno delle fasce più disagiate.

Di oltre 4 milioni di euro è la disponibilità di Bilancio per investimenti, quasi il triplo rispetto al 2006, anche per effetto delle nuove regole del Patto di Stabilità che consentono maggiori margini di manovra. In misura consistente, questi fondi provengono da alienazioni di proprietà comunali (area di via Sacco e Vanzetti, loculi cimiteriali di futura realizzazione) e da oneri per concessioni edilizie.

Nel progetto di Bilancio approvato dal Consiglio Comunale, tutte queste risorse sono impegnate per la realizzazione di nuove opere, per l'acquisto di beni patrimoniali, per la manutenzione straordinaria del patrimonio. Il fatto che un terzo della spesa del 2007 sia destinato ad investimenti testimonia la vitalità del comune e la capacità di attuare dei programmi di sviluppo anche in un contesto certamente non facile quale è quello in cui ci trovia-

mo.

Ma possiamo ora ad un aspetto certamente delicato qual è l'Equilibrio di parte corrente.

In una situazione ottimale, la Spesa corrente e la spesa per il rimborso delle quote di ammortamento dei mutui dovrebbero essere integralmente coperte da corrispondenti entrate correnti, ovvero di natura non straordinaria. Quando invece accade che per far fronte alle spese "quotidiane" è necessario ricorrere a entrate straordinarie, allora siamo in una situazione squilibrata, che va corretta. Come già negli anni passati, il Bilancio 2007 di parte corrente ancora dipende dal contributo di risorse straordinarie per un importo di poco superiore ad 1 milione di euro, in crescita rispetto al 2006 in conseguenza della citata riduzione delle entrate extratributarie (in primis il ridimensionamento dei diritti ex Arcalgas e degli utili delle Aziende Speciali).



Per finanziare il Bilancio di parte corrente è stato quindi necessario far ricorso ad una quota dei proventi da concessioni edilizie, come del resto largamente previsto dalla Legge Finanziaria. Circa il 48% degli oneri di urbanizzazione andranno a sostenere la spesa corrente (la Finanziaria pone un limite del 50%), ed un ulteriore 12% verrà destinato a manutenzioni ordinarie del patrimonio (la Finanziaria lo consente fino ad un massimo del 25%). Nel complesso, il 60% degli oneri andranno a finanziare la spesa corrente.

Per il futuro, il raggiungimento di una situazione di equilibrio dipende fortemente dalla attuazione del Piano Regolatore vigente e dalle potenzialità ulteriori di sviluppo del nostro territorio.

Uno sviluppo che risponda innanzitutto alle esigenze dell'edilizia pubblica, della viabilità, delle attività produttive, del riassetto del centro cittadino, ma che possa anche garantire nell'immediato risorse economiche straordinarie, a regime le risorse correnti aggiuntive di cui il nostro Bilancio ha bisogno. Questo è tra gli obiettivi del programma che ci siamo dati fin dall'inizio come Lista Per Paullo Città e che intendiamo continuare a perseguire in questo mandato amministrativo.

I programmi su cui questa maggioranza si è impegnata con gli elettori stanno procedendo, nonostante i ripensamenti di alcuni.

E si tratta di programmi estremamente ambiziosi e complessi, che richiedono grande impegno e capacità progettuale. Questi programmi hanno da un lato l'obiettivo di incrementare il livello e la qualità dei servizi pubblici, dal delicato Settore Sociale all'Istruzione, dalla gestione degli impianti sportivi al potenziamento delle infrastrutture viabilistiche, dall'altro la funzione di garantire le risorse economiche necessarie affinché tutto questo si realizzi. Questo Bilancio e quelli dei prossimi 2 anni sono ancora bilanci di transizione. La sfida che abbiamo innanzi a noi è quella di riuscire a trasformare questo paese in modo che si realizzi un equilibrio tra progetti ambiziosi e concrete e durature possibilità economiche. Questo vuol dire da una parte incrementare e stabilizzare le entrate correnti, dall'altra ridurre le spese a seguito di un significativo rinnovo degli immobili di proprietà pubblica.

Nel frattempo questo bilancio 2007 offre una visione realistica ed onesta delle possibilità che oggi sono alla portata di questo comune. È un bilancio trasparente, sobrio nelle previsioni di spesa e prudente nelle previsioni di entrata.

È un bilancio che interpreta la consapevolezza della situazione complessa di oggi, ma che allo stesso tempo ha lo sguardo rivolto al futuro.

Salvatore Meli

Assessore al Bilancio, Finanze e Urbanistica

Il bilancio in pillole...

ENTRATE TRIBUTARIE

€ 3.644.985,00 (nel 2006 € 3.582.751,00)

È la parte del Bilancio nella quale il Comune esprime la propria potestà impositiva autonoma tramite le imposte e le tasse che i cittadini versano direttamente al Comune. Tali entrate si confermano sostanzialmente simili a quello del 2006.

LE PRINCIPALI ENTRATE TRIBUTARIE

ICI (Imposta Comunale sugli Immobili)

Lo stanziamento complessivo è di € 1.485.000,00.

- Compartecipazione IRPEF € 1.395.469,00, trasferimento ai Comuni di parte dell'IRPEF versata dai cittadini.

- Addizionale comunale IRPEF.

La previsione per l'anno 2006 è pari a € 540.234,00. Per tale addizionale è stata confermata l'aliquota dello 0,4%, imposta che verrà versata dai cittadini in modo proporzionale al loro reddito.

CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DALLO STATO, DALLA REGIONE E DA ALTRI ENTI PUBBLICI

€ 432.334,00 (nel 2006 € 540.706,00)

Queste entrate raggruppano tutti i trasferimenti correnti destinati al Comune, indipendentemente dall'ente di provenienza. Si tratta di trasferimenti o contributo che concorrono al finanziamento delle attività ordinarie del Comune.

Nel dettaglio i trasferimenti statali sono pari a € 99.894,00, i trasferimenti Regionali pari a € 148.634,00 e quelli da altri enti del settore pubblico pari a € 183.805,00.

ENTRATE EXTRA TRIBUTARIE

€ 983.145,00 (nel 2006 € 1.284.806,00).

Sono entrate proprie che derivano da proventi di servizi e beni pubblici, locazioni di immobili comunali, dividendi, interessi finanziari. La loro fonte di provenienza è rappresentata da entrate non aventi natura di imposte, tasse o contributi bensì da tariffe pubbliche o prezzi derivanti dall'erogazione di servizi pubblici.

ALIENAZIONI, TRASFERIMENTI DI CAPITALE, ONERI DI URBANIZZAZIONE

€ 5.351.117,00 (nel 2006 € 2.057.700,00)

Sono entrate di carattere straordinario costituite da alienazione del patrimonio immobiliare del Comune e da proventi derivanti dal rilascio di concessioni edilizie (oneri di urbanizzazione). Tali entrate finanziano la realizzazione di opere pubbliche. In particolare, per quanto riguarda i proventi derivanti dal rilascio di concessioni edilizie, si prevede un'entrata pari a € 1.793.000,00 di cui € 1.062.600,00 che finanzieranno le spese correnti come previsto dalla normativa in vigore.

ACCENSIONE DI PRESTITI

€ 0,00 (nel 2006 € 0,00)

Sono prestiti che il Comune ottiene da istituti di credito per finanziare opere pubbliche. Non sono previsti prestiti per il 2007.

SERVIZI PER CONTO DI TERZI

€ 2.665.250,00 (nel 2006 € 2.596.766,00)

Queste entrate sono le cosiddette "partite di giro" in quanto a ciascuna voce ne corrisponde automaticamente una in uscita dell'identico importo. Per esempio, appartengono a questa categoria le trattenute previdenziali e assistenziali fatte al personale comunale che vengono poi versate all'INPDAP, le ritenute erariali e le trattenute per conto terzi.

A proposito di ICI

Di seguito vengono elencate le aliquote differenziate dell'Imposta Comunale sugli Immobili e l'ammontare della detrazione dell'imposta per l'unità immobiliare direttamente adibita ad abitazione principale:

1. aliquota abitazione principale e pertinenza: 5,50 per mille;
2. aliquota per autorimesse non considerate pertinenze abit. princ.: 6 per mille;
3. aliquota per tutti gli immobili diversi da abitazione principale: 7 per mille;
4. aliquota per tutti gli immobili non destinati alla residenza: 7 per mille;
5. aliquota per immobili utilizzati da figli o genitori, o coniugi legalmente separati: 5,5 per mille;
6. detrazione per abitazione principale: €. 103,29





Come si suddividono le spese

Il costo che il nostro Comune dovrà sostenere nel 2007 per i servizi da offrire ai cittadini, altrimenti detti spese correnti, è di € 5.849.964,00. Tale cifra comprende le spese di gestione dei beni comunali, di erogazione di servizi e del personale. Per quanto riguarda gli investimenti, ovvero i grandi progetti da realizzare, la cifra destinata è di € 4.288.517,00.

Risorse umane

Il personale comprende n. 64 dipendenti più n.1 direttore generale, suddivisi nelle seguenti categorie:

- n.1 direttore generale/segretario,
 - n. 5 responsabili di settore,
 - n. 7 responsabili di servizio,
 - n. 28 impiegati (amministrativi, tecnici),
 - n. 8 agenti di Polizia Locale,
 - n. 3 assistenti sociali,
 - n. 10 educatrici asilo nido, n. 3 cantonieri
- La spesa di € 2.182.908,00 è pari a € 207,54 per abitante.

Presentiamo le singole voci delle spese di Bilancio 2007 evidenziando il costo annuo per ogni abitante. Il numero degli abitanti si intende al 31 dicembre 2006.

SPESE CORRENTI

€ 5.849.964,00 (nel 2005 € 5.777.363,00)
Sono i costi che il Comune dovrà sostenere nel 2007 per i servizi da offrire alla nostra città. Ecco in dettaglio le spese correnti previste.

Amministrazione Generale

€ 2.234.479,00 (nel 2006 € 2.178.374,00)

La spesa complessiva è pari a € 212,44 per ogni abitante e comprende in particolare: **Organi Istituzionali** – Il costo per il funzionamento degli Organi Istituzionali è di € 172.224,00, pari a € 16,37 per ogni abitante.

- *segreteria generale* per € 885.526,00 (comprese le spese legali, le coperture assicurative e il fondo incentivante per il personale),
- *gestione economica/finanziaria* per € 299.990,00;
- *gestione tributaria* per € 90.124,00;
- *gestione beni demaniali e patrimoniali* per € 215.203,00 ;
- *ufficio tecnico* per € 249.172,00;
- *servizi demografici* per € 172.240,00;
- *altri servizi generali* per € 150.000,00;

Polizia Locale

€ 489.751,00 (nel 2006 € 577.202,00)
La spesa complessiva è pari a € 46,56 per ogni abitante. L'introito delle contravvenzioni è previsto in € 170.000,00.

Istruzione Pubblica

€ 621.670,00 (nel 2006 € 608.738,00)
La spesa complessiva che il nostro Comune sostiene per l'Istruzione Pubblica è pari a € 59,11 per abitante. Tale spesa comprende: scuola materna, istruzione elementare, istruzione media e assistenza scolastica.

Cultura

€ 219.362,00 (nel 2006 € 205.365,00)
La spesa complessiva per il settore cultura è pari a € 20,86 per abitante. Tale spesa comprende il costo per la biblioteca e i servizi culturali.

Sport e tempo libero

€ 44.000,00 (nel 2006 € 42.000,00)
La spesa complessiva per il settore sportivo e ricreativo è pari a € 4,18 per abitante ed è così suddivisa:

- spese per impianti sportivi per € 26.000,00;
- prestazioni di servizi e contributi alle associazioni presenti sul territorio, per € 18.000,00.

Viabilità e illuminazioni

€ 203.580,00 (nel 2006 € 211.300,00)
La spesa complessiva di tale servizio è pari a € 19,36 per abitante. Tra i vari servizi la manutenzione delle strade, della segnaletica e il consumo dell'energia elettrica per l'illuminazione pubblica.

Gestione territorio e ambiente

€ 490.375,00 (nel 2006 € 357.725,00)
La spesa complessiva è pari a € 46,62 per abitante ed è così suddivisa:

- Gestione del territorio** € 37.432,00
- Edilizia residenziale pubblica** € 1.128,00
- Protezione civile** € 29.512,00
- Servizio idrico integrato** € 7.402,00
- Servizio smaltimento rifiuti (Ecologia)** € 193.139,00
- Parchi e tutela dell'ambiente** € 221.762,00

Servizi sociali

€ 1.514.471,00 (nel 2006 € 1.580.659,00)
La spesa complessiva è pari a € 143,99 per abitante ed è così suddivisa:

Asilo Nido e servizi per l'infanzia e i minori € 536.892,00.

Assistenza, beneficenza pubblica e servizi diversi alla persona € 928.224,00.

Tra i vari servizi: rette diurne e residenziali in cooperative e istituti per disabili, servizi di trasporto per disabili, servizi agli anziani e rette per i ricoveri in istituti; Centro di Aggregazione Giovanile, contributi per assistenza economica.

Cimitero € 49.355,00.

Fiere, mercati e commercio

€ 32.276,00 (nel 2006 € 16.000,00)
La spesa complessiva è pari a € 3,07 per abitante.

SPESE IN CONTO CAPITALE

€ 4.288.517,00 (nel 2006 € 1.487.700,00)
Sono le spese destinate agli investimenti per la realizzazione di opere pubbliche, ovvero per la costruzione, gli acquisti e le manutenzioni straordinarie del patrimonio immobiliare dell'ente.

SPESE PER RIMBORSO DI PRESTITI

€ 273.100,00 (nel 2006 € 200.900,00)
Sono le spese destinate alla restituzione ai vari istituti di credito e alla Cassa Depositi e Prestiti della quota capitale dei mutui che il Comune ha ottenuto nel corso degli anni per finanziare alcuni investimenti. Questa voce è in diminuzione per effetto della riduzione dei debiti verso le banche

SPESE PER SERVIZI CONTO TERZI

€ 2.665.250,00 (nel 2006 € 2.596.766,00)



Prospetto bilancio

ENTRATE TRIBUTARIE		
ICI	1.485.000,00	29,35%
IMPOSTA SULLA PUBBLICITA'	15.500,00	0,31%
ADD.LE ENEL	105.200,00	2,08%
ADD.LE COMUNALE IRPEF	540.234,00	10,68%
COMPARTICIPAZIONE IRPEF	1.395.469,00	27,58%
TOSAP	80.000,00	1,58%
DIRITTI SULLE PUBBLICHE AFFISSIONI	15.500,00	0,31%
DIRITTI ARREDO URBANO	8.082,00	0,16%
TOTALE	3.644.985,00	72,03%
ENTRATE DERIVANTI DA CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DALLO STATO, DALLA REGIONE E DA ALTRI ENTI PUBBLICI		
CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DALLO STATO	99.894,00	1,97%
CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DALLA REGIONE	148.635,00	2,94%
CONTRIBUTI E TRASFERIMENTI CORRENTI DA ALTRI ENTI SETTORE PUBBL.	183.805,00	3,63%
TOTALE	432.334,00	8,54%
ENTRATE EXTRATRIBUTARIE		
DIRITTI DI SEGRETERIA	20.000,00	0,40%
DIRITTI CARTE DI IDENTITA'	9.000,00	0,18%
PROVENTI DA SANZIONI AMMINISTRATIVE	170.000,00	3,36%
PROVENTI SERVIZI CIMITERIALI	10.000,00	0,20%
PROVENTI SERVIZIO MENSA ANZIANI	14.200,00	0,28%
PROVENTI PRE-SCUOLA	5.000,00	0,10%
PROVENTI SERVIZIO NIDO	116.000,00	2,29%
PROVENTI CORSI DI NUOTO SCUOLE	2.000,00	0,04%
PROVENTI PALESTRA	12.000,00	0,24%
PROVENTI CORSI BIBLIOTECA	20.000,00	0,40%
PROVENTI TRASPORTO SCOLASTICO	4.000,00	0,08%
PROVENTI SERVIZIO RSU	36.145,00	0,71%
PROVENTI CENTRI ESTIVI	36.000,00	0,71%
DIRITTI DI SEGRETERIA CONCESSIONI EDILIZIE	15.000,00	0,30%
AFFITTI FABBRICATI	40.000,00	0,79%
INTERESSI ATTIVI DIVERSI	3.000,00	0,06%
UTILE DEPURATORE	20.000,00	0,40%
PROVENTI DIVERSI	450.800,00	8,91%
TOTALE	983.145,00	19,43%
TOTALE ENTRATE CORRENTI	5.060.464,00	100,00%
ENTRATE DA ALIENAZIONI, TRASFERIMENTI DI CAPITALE, ONERI DI URBANIZZAZIONE		
ALIENAZIONE DI BENI PATRIMONIALI	3.073.000,00	57,43%
TRASFERIMENTI DI CAPITALE	270.000,00	5,05%
PROVENTI ED ONERI DI URBANIZZAZIONE	2.008.117,00	37,53%
TOTALE	5.351.117,00	100,00%
ENTRATE DA ACCENSIONE DI PRESTITI	0	
ENTRATE DA SERVIZI CONTO TERZI	2.665.250,00	
TOTALE GENERALE ENTRATE	13.076.831,00	
SPESE CORRENTI		
AMMINISTRAZIONE, GESTIONE E CONTROLLO	2.234.479,00	38,20%
POLIZIA LOCALE	489.751,00	8,37%
ISTRUZIONE PUBBLICA	621.670,00	10,63%
CULTURA E BENI CULTURALI	219.362,00	3,75%
SPORT E RICREAZIONE	44.000,00	0,75%
VIABILITA' E TRASPORTI	203.580,00	3,48%
TERRITORIO E AMBIENTE	490.375,00	8,38%
SETTORE SOCIALE	1.514.471,00	25,89%
FUNZIONI NEL CAMPO DELLO SVILUPPO ECONOMICO	32.276,00	0,55%
TOTALE	5.849.964,00	100,00%
SPESE IN CONTO CAPITALE		
SERVIZI GENERALI	40.000,00	0,93%
GESTIONE BENI DEMANIALI E PATRIMONIALI	1.417.400,00	33,05%
VIABILITA' E TRASPORTI	576.700,00	13,45%
TERRITORIO E AMBIENTE	484.417,00	11,30%
INTERVENTI STRUTTURE SOCIO-ASSISTENZIALI	270.000,00	6,30%
INTERVENTI SUL CIMITERO	1.500.000,00	34,98%
TOTALE	4.288.517,00	100,00%

segue dalla prima pagina Nasce a Paullo presso la Casa dell'Acqua

Punto Parco

Valorizzerà i nostri tesori ambientali e culturali

Ciò ha permesso anche la creazione di un centro culturale sede dell'Università del Tempo Libero promossa dall'assessorato alla cultura del Comune di Paullo e, in previsione, di un centro museale con mostre permanenti, esposizioni di modelli idraulici in scala e la valorizzazione della storia del territorio, principalmente nei suoi aspetti rurali e idrografici. Alla cerimonia era presente un folto pubblico e numerose personalità, fra cui l'assessore provinciale Bruna Brembilla, presidente del Parco Agricolo Sud Milano, il sottosegretario all'ambiente Gianni Piatti, il presidente del Consorzio Muzza Ettore Grecchi, il sindaco Claudio Mazzola, gli assessori Federico Lorenzini, Mario Sposini e Salvatore Meli. Il presidente Grecchi ha brevemente spiegato le finalità della nuova struttura dando quindi la parola al sindaco di Paullo. Il primo cittadino ha sottolineato l'importanza di questo complesso, posto a disposizione di tutti. L'accordo fra Consorzio Muzza e Comune è un felice esempio di collaborazione fra enti diversi del territorio che si completa con il concorso della Provincia e del Parco Sud. E proprio il Parco si propone come efficace strumento che offre numerose opportunità, con una funzione specifica di salvaguardia del territorio anche contro l'insidia degli interessi economici e speculativi. Inoltre, lo straordinario e raro complesso architettonico della Casa dell'Acqua – ha sottolineato Mazzola – ospita già importanti iniziative come quella dell'Università del Tempo Libero, delle associazioni dei ciclomotori e sarà sede anche delle attività dell'assessorato all'ambiente. La presidente Bruna Brembilla ha introdotto il suo discorso con un'appropriata immagine per sottolineare il particolare evento: "Il sindaco di Paullo, sindaco del Parco", proprio perché si è aperta una nuova fase del Parco in cui Paullo è parte attiva di questa esperienza. In particolare – la Brembilla – ha posto l'accento sui molteplici aspetti ambientali e storici del Parco Sud, in cui si inserisce, preminentemente, l'attività agricola che rende indispensabile una maggiore consapevolezza, sul territorio, di questo settore. Oltre a ciò, riferendosi all'importanza naturalistica delle "zone umide", ha dichiarato che anche quella presente a Paullo (l'Oasi Primiserie n.d.r.) sarà inserita, e perciò protetta, nel Parco Sud. Conclusi i discorsi ufficiali, un'intrigante appendice alla cerimonia è stata proposta al pubblico dall'attore e regista lodigiano Giulio Cavalli, che nel monologo "Acqua in musica" ha ripercorso la storia della Muzza e del territorio che attraversa. Senza dubbio uno dei canali più importanti e antichi dell'Europa bassomedioevale, legato a una terra antica dove echeggiano ancora nomi remoti come quello del Lago Gerundo e del suo drago Tarantasio, delle estese paludi che hanno determinato il nome del nostro comune. Nell'intera area del complesso degli edifici battezzati "Casa dell'Acqua" sono stati allestiti per l'occasione stand di prodotti tipici e biologici del Pallese e del Lodigiano e, nella palazzina centrale, un'eccezionale mostra fotografica con la riproduzione in grandi dimensioni di scorci rurali e di opere idrauliche per l'irrigazione. Davvero suggestivo lo scatto che ritrae, in bianco e nero, la nostra speciale cascina Villambra.

Il taglio del nastro della nuova struttura ha portato così a compimento la realizzazione del Punto Parco e l'affermazione dell'attività del centro culturale polivalente promosso dall'amministrazione comunale: un connubio vincente.



Campagna di reclutamento e promozione

Fidas donatori di sangue

L'opera dei volontari per la salvaguardia della salute di tutti



di Gianpaolo Corda

In questo periodo ferve l'attività dei volontari "Fidas donatori di sangue" di Paullo, impegnati nella campagna di reclutamento di nuovi donatori e nella promozione di iniziative per diffondere la migliore conoscenza sui temi delle trasfusioni di sangue e le sue applicazioni.

Abbiamo deciso di puntare in modo particolare sui giovani, favorendone l'aggregazione, i momenti di formazione e le iniziative di sensibilizzazione nelle scuole e nello sport.

Siamo assolutamente convinti che la trasmissione di messaggi quali l'importanza della solidarietà, del volontariato e della donazione del sangue facciano parte di quei valori che, se trasmessi in età scolare, diventano facilmente patrimonio della personalità dei nostri ragazzi che potranno far tesoro di questi insegnamenti e trasformare questo patrimonio di idee in atti concreti di futura solidarietà.

Animati da questa convinzione abbiamo riproposto alle scuole elementari e medie locali il progetto "Un mare di gocce 2007" che ha visto i nostri volontari ed alcuni medici trasfusionisti dell'ospedale di Melegnano impegnati nel portare il messaggio della donazione del sangue. L'iniziativa, alla quale hanno partecipato con grande entusiasmo i ragazzi delle classi quinte delle elementari e delle seconde delle medie, si è conclusa con una cerimonia tenuta in sala consiliare, nel corso della quale sono stati mostrati i disegni elaborati dai ragazzi e si è proceduto alla premiazione dei lavori ritenuti più significativi.

Noi volontari, che viviamo da vicino il problema di assicurare ai nostri centri trasfusionali il sangue necessario a salvare tante vite umane, siamo più di altri consapevoli che solamente con un grande impegno riusciremo a trovare ogni anno un numero di nuovi donatori sufficiente a rimpiazzare quei donatori che vengono sospesi per raggiunti limiti di età o per motivi di salute.

Proprio alcuni giorni fa una nutrita delegazione di paullesi ha partecipato al 46° congresso nazionale che la Fidas ha tenuto a Bari.

Anche quest'anno i donatori di sangue di Paullo hanno vinto la medaglia d'oro che premia la Sezione Fidas che nel corso dell'anno effettua più donazioni rispetto al numero dei suoi donatori attivi. Si tratta di un campionato giocato tra le Sezioni di Paullo, Peschiera, Milano e Rozzano; una competizione che Paullo ha stravinato per la 14ª volta e che rende merito alla generosità degli oltre 200 donatori che, ormai da anni, assicurano la media di due donazioni l'anno per donatore, contro la media nazionale di 1,5. Questa medaglia si è aggiunta alle 13 che già impreziosivano il nostro labaro e che riempiono d'orgoglio il nostro Presidente Onorario Agostino Soldati, al quale va il merito di questa ennesima vittoria, un risultato raggiunto grazie soprattutto al suo instancabile impegno profuso nel "coccolare" i nostri donatori. Come è stato sottolineato dagli interventi all'Assemblea annuale che si è

tenuta a Rozzano lo scorso 25 marzo, le buone azioni non fanno rumore e non trovano spazio sui media che invece non mancano di sottolineare i casi di malasanità, dando così enfasi alle cose che non funzionano, dimenticando di ricordare i tanti gesti di solidarietà disinteressata, come le donazioni di sangue, grazie alle quali la società può operare nella salvaguardia della salute di tutti.

A noi piace pensare ai tanti Agostino che con il loro costante, anonimo e disinteressato contributo rendono grande il mondo del volontariato e fanno dell'Italia un paese del quale essere orgogliosi.

Grazie ancora ai nostri donatori i quali sanno che nel dono del sangue c'è soprattutto l'intima gioia di vivere per gli altri.



ASL Milanodue

Indagine sui tumori al seno e al colon-retto

I dati statistici degli screening oncologici del nostro Comune

Il Dipartimento di Prevenzione dell'ASL Milanodue ha recentemente trasmesso al Comune i dati statistici riguardanti gli screening oncologici effettuati lo scorso anno. Si tratta di due distinte ricerche relative allo **Screening Mammografico** delle donne residenti a Paullo, aggiornati al 31 dicembre 2006, e al programma, avviato nel 2006, di **Screening dei tumori del colon-retto** con i primi dati di adesione. Nella tabella n.1, che riproduciamo in questa pagina, sono riportati il tasso di adesione al programma e i casi di tumore riscontrati nel nostro Comune e negli altri, per ciò che riguarda lo Screening Mammografico.

In questo caso, il tasso di adesione delle donne paullesi è stato del 60,3%, un indice molto soddisfacente. Inoltre, questo tasso di adesione non comprende un'ulteriore quota di donne che hanno comunicato di avere già effettuato la mammografia clinica per proprio conto, quota mediamente quantificabile in una cifra pari al 12% della popolazione invitata.

Relativamente allo Screening dei tumori del colon-retto, nella tabella n.2 sono indicati il numero di test eseguiti per la ricerca del sangue occulto nelle feci, i dati relativi al tasso di adesione all'indagine e il numero di test positivi inviati all'indagine di secondo livello, vale a dire la colonscopia.

Il tasso di adesione riscontrato a Paullo è del 25,7%, cioè inferiore agli standard desiderati. I

due tassi di adesione alla campagna di screening per la ricerca e prevenzione dei due particolari tumori hanno quindi evidenziato flussi di adesione differenti.

Per questa ragione, anche il nostro giornale si associa alla campagna d'informazione, che solo

se ripetuta, può trovare un efficace riscontro e una positiva risposta dalla popolazione.

Anche perché ci sono tre buoni motivi per non mancare all'appuntamento con la salute: gli esami sono utilissimi, semplici e gratuiti.

Screening tumore della mammella				
Comune	Data avvio screening	Situazione invito	% adesione	n. tumori accertati
Mediglia	5.9.2001	In corso il 4° invito	63,8%	11
Melegnano	4.4.2001	In corso il 4° invito	73,8%	32
Pantigliate	2.9.2001	In corso il 4° invito	65,4%	5
Paullo	10.2.2002	In corso il 4° invito	60,3%	9
Peschiera Borromeo	1.10.2001	In corso il 4° invito	60,4%	12
San Donato Milanese	13.3.2001	In corso il 4° invito	65,0%	30
San Giuliano Milanese	15.10.2001	In corso il 4° invito	70,2%	52
Tribiano	6.3.2002	In corso il 4° invito	71,8%	3

Nota - >60% molto soddisfacente - 50-60% soddisfacente - <50% inferiore agli standard desiderati

Screening tumori del colon-retto			
Comune	n. test effettuati	% adesione	n. test positivi inviati a colonscopia
Mediglia	376	28,6%	18
Melegnano	600	33,1%	38
Pantigliate	195	31,7%	13
Paullo	215	25,7%	10
Peschiera Borromeo	451	31,4%	26
San Donato Milanese	1114	36,3%	61
San Giuliano Milanese	1155	33,5%	56
Tribiano	44	25,9%	**

Nota - >40% molto soddisfacente - 30-40% soddisfacente - <30% inferiore agli standard desiderati

GRUPPO PROFIM®

STUDIO DI CONSULENZA ECONOMICO IMMOBILIARE

www.profim.com

PAULLO: Recente in centro, soggiorno/cucina, bagno, camera, balcone. € 110.000 Rif. C/209

MULAZZANO: Recentissimo 3 locali + servizi balcone. Box doppio e cantina. € 150.000 Rif. D/312

PAULLO: Soggiorno/ cucina, bagno, 2 camera, balcone. € 145.000 Rif. D/315

ZELO R.P.: Villa di 3 locali + 2 bagni, mansarda da rifinire, box, cantina e giardino. € 263.000 Rif. F/501

PAULLO: 3 locali + doppi servizi balcone e box. € 115.000 Rif. D/306

"VILLAGGIO PARCO ADDA" Riservati un'abitazione immersa nel verde a due passi da Paullo. Diverse tipologie con giardino o terrazzo. Prezzi eccezionali ultimo capannone Rif. CC/4

MERLINO: Nuovi appartamento di 2/3 locali con box e cantina. Aria condizionata, antifurto, griglie esterne in alluminio, zanzariere, TV satellitare. Rif. CC/1

GALGAGNANO: A Soli € 210.000 villa a schiera di 4 locali con box cantina e giardino. Recentissima.

PAULLO VIA MATTEOTTI, 19. TEL. 02.90.63.31.83

Il Premio Letterario Nazionale "Lago Gerundo" alla quinta edizione

Un prestigioso appuntamento con la Cultura

Pieno successo della manifestazione. Oltre 180 le opere in concorso, provenienti da ogni parte d'Italiadi **Francesco Aquilino**

Quinta edizione del Premio Letterario Nazionale "Lago Gerundo", come sempre promosso dall'Amministrazione Comunale, su iniziativa dell'Assessorato alla Cultura e dell'Associazione Culturale "Frontiera". La cerimonia di premiazione si è svolta sabato 5 maggio, alle ore 17, nella Sala Consiliare e delle Conferenze del Comune di Paullo, che ha riunito per l'occasione un folto pubblico nel segno di un'attenzione sempre più crescente all'evento. Presenti numerose autorità, fra le quali il sindaco Claudio Mazzola, il vicesindaco Federico Lorenzini, l'assessore alla cultura Mario Sposini, l'assessore al commercio e alla comunicazione Marta Battioni, il consigliere provinciale Massimo Gatti, il dirigente scolastico Sergio Colella, della scuola

Il sindaco, *Claudio Mazzola*

suta a Lodi negli anni della maturità; dal Teatro ascripto a Francesco de Lemene, poeta e drammaturgo lodigiano del periodo dell'Arcadia; dalla Saggistica opportunamente collegata al protostorico Maestro Ambrogio da Paullo, vissuto alla corte degli ultimi Sforza.

L'assessore ha quindi annunciato l'ampliamento, a partire dalla prossima edizione, della sezione Saggistica, aperta al contributo di ricerche scientifiche in ambito storico-letterario e di tesi universitarie sullo stesso argomento.

Quest'anno la manifestazione ha annoverato la presenza della famosa attrice teatrale Franca Nuti e del celebre attore Giancarlo Dettori, suo marito, che hanno ricevuto un particolare riconoscimento dall'Amministrazione. A conclusione del loro intervento i due attori hanno interpretato con grande partecipazione emotiva due commoventi poesie del critico letterario e poeta Ugo Ronfani, presente anch'egli come ospite d'onore assieme alla direttrice della rivista teatrale "Hystrio", Claudia Cannella.

L'attore *Giancarlo Dettori*

I testi di alcune delle opere premiate sono stati recitati con vivo trasporto dai giovani attori del Gruppo Frontiera: Luca Ghillino, Chiara Ciofetti, Elena Rubin, Anna Volpicelli. Di buon livello i lavori approdati al concorso, soprattutto sul versante della saggistica, dell'anglistica e dello spettacolo. Ma il clou della serata è stata la rappresentazione dell'atto unico "Radio Notte 83", un'opera a due, di Chiara

Cervoni e Roberto de Robertis, primo premio per il teatro. L'interpretazione di Enrico Bertorelli e di Stefania Colombo ha messo in felice risalto, con la consueta bravura e con irresistibile brio il mondo ricco di aspetti tragicomici delle trasmissioni radiofoniche notturne "a telefono aperto". La performance, arricchita da una mimica arguta e a tratti esilarante, è stata gratificata dai continui applausi di un pubblico sinceramente divertito. Il sindaco Claudio Mazzola, a conclusione della manifestazione, ha sottolineato l'importanza del valore culturale del Premio e della necessità di una cultura con la C maiuscola, da contrapporre a quella squallida e purtroppo dominante dei reality del tipo *Grande fratello*, *Isola dei famosi*, *Fattoria* e di altri tristemente simili show, diffusi nell'ottica di una spettacolarizzazione sempre più volgare e insidiosa della realtà sociale. Ben vengano dunque iniziative come questa, il cui successo si rinnova di anno in anno, dovuto in gran parte alla tenacia e all'entusiasmo dell'assessore Sposini e del professor Celenza.

L'auspicio è che si possa continuare sempre su questa linea, per l'ampio consenso finora ricevuto, nel segno di una crescita culturale sempre maggiore.

Al termine di una manifestazione così ben riuscita, un solo appunto: la soppressione inattesa della poesia in vernacolo dalla Sezione proprio intitolata al celebre cantastorie dialettale Barbapedanna. In effetti, non dovrebbe esistere neanche una divisione tra poesia in lingua e poesia in dialetto, colta la prima e popolare la seconda, come prodotto di un'arte inferiore. Se così fosse, dovremmo cancellare tante pagine famose delle nostre Lettere, a cominciare dalla Divina Commedia.

Del resto, qualche anno fa il Premio Librex-Montale", XIV edizione, è stato assegnato, all'unanimità, a Raffaello Baldini, per un'opera scritta nel dialetto di Santarcangelo di Romagna, con prefazione di Dante Isella, edita da Einaudi.

Un piccolo neo, comunque, che nulla toglie ad un evento culturale di tutto rispetto.

L'attrice *Elena Rubin del Teatro Frontiera*Le attrici *Anna Volpicelli e Chiara Ciofetti del Teatro Frontiera*

la media. In concomitanza con la premiazione, nell'atrio della sala consiliare, è stata allestita un'interessante mostra: "Un quadro un libro, un libro un quadro", a cura degli artisti dell'Associazione PeschierArte di Peschiera Borromeo: un'esposizione in cui la letteratura è fonte di ispirazione dell'arte pittorica. Quest'anno, oltre 180 testi sono stati esaminati dalla Giuria coordinata dal direttore artistico Franco Celenza, che annovera l'editore Nicola Crocetti per la sezione Poesia, il professor Giancarlo Pontiggia per la sezione Narrativa, il professor John Meddemmen per la sezione Anglistica, il professor Giovanni Antonucci per la sezione Teatro, il professor Franco Celenza per la Saggistica, la dottoressa Rosy Lorenzini per la sezione Giovani Autori e Premio Speciale "E. Curiel", riservato esclusivamente agli studenti della locale scuola media.

L'attore *Enrico Bertorelli*

le, ma che ha travalicato ormai i confini del territorio. Questi sono i dati più importanti che connotano la manifestazione che ogni anno richiama la presenza di importanti figure della cultura nazionale, personalità che conferiscono un prestigio sempre maggiore al Premio. La cerimonia di premiazione è stata introdotta dall'assessore alla cultura Mario Sposini. Egli ha delineato le linee portanti del concorso letterario che si richiama, tra mito e storia, all'immenso lago Gerundo, entrato nella leggenda con il suo inquietante drago Tarantasio.

L'assessore ha messo in risalto il numero crescente di adesioni all'iniziativa, fornendo i riscontri significativi che la caratterizzano e che l'hanno portata ad acquisire sempre maggiore importanza nell'ambito della cultura nazionale. Sposini ha inoltre ricordato le personalità storiche a cui ogni sezione del Premio è dedicata: dalla Poesia collegata al famoso cantastorie lombardo Enrico Molaschi detto il Barbapedanna, che a Paullo iniziò la sua carriera; dalla Narrativa riferita al tipografo e umanista Filippo da Lavagna; dall'Anglistica legata al nome di Maria Cosway, poliedrica figura intellettuale di artista e di educatrice vis-

L'attrice *Franca Nuti, ospite d'onore e l'assessore Mario Sposini*

Nel corso delle cinque edizioni del Premio sono pervenuti circa 500 testi fra editi e inediti, da ogni parte d'Italia, a riprova dell'affermazione di questa iniziativa culturale, legata non più soltanto all'ambito loca-



I Vincitori

Comune di Paullo
Assessorato alla Cultura
Associazione Culturale "Frontiera"
Accademia di Teatro e Musica



I risultati del concorso: i vincitori assoluti e i classificati delle singole sezioni. Stando alle decisioni unanimesi prese dai Presidenti di Giuria delle sezioni indicate nel Bando, risulta quanto segue:

SEZIONE POESIA (Nicola Crocetti)

- | | |
|------------------------|---|
| 1° Umberto Vicaretti | <i>I bambini di Cana hanno ali stanche</i> |
| 2° Enea Roversi | <i>Canto d'inverno</i> |
| 3° Anna Maria Cardillo | <i>Madri senza canzoni e senza giovinezza</i> |

SEZIONE NARRATIVA (Giancarlo Pontiggia)

- | | |
|------------------------|------------------------------|
| 1° Fabrizio Tummolillo | <i>Pioggia per chiamarlo</i> |
| 2° Alberto Arecchi | <i>Il bimbo guerriero</i> |
| 3° Stefania Maione | <i>Le spalle di un uomo</i> |

SEZIONE ANGLISTICA (John Meddemmen)

- | | |
|--------------------------------|---|
| 1° Valentina Pontolillo D'Elia | <i>T.S. Eliot: Inventions of the March Hare</i> |
| 2° Francesco Roncacci | <i>Joyce's overalls: strategie di traduzione</i> |
| 3° Alberto Cremonesi | <i>La prosa di Ray. Un'analisi dei racconti di Raymond Carter</i> |

SEZIONE TEATRO (Giovanni Antonucci)

- | | |
|--------------------------------|------------------------|
| 1° R. de Robertis – C. Cervoni | <i>Radio Notte 83</i> |
| 2° Stefania Porrino | <i>Futuro prossimo</i> |
| 3° Camilla Migliori | <i>Il femminista</i> |

Autori segnalati: Bruno Spadaccini per "1942" *Vernichtungslager*
Elisa Giovannini-Laura Giustini-Elisa Loli per "Di là..."

SEZIONE SAGGISTICA (Franco Celenza)

- | | |
|-------------------------|---|
| 1° Francesco Saba Sardi | <i>Zibaldone 2 Editore Bevivino Roma – Milano</i> |
| 2° Graziella Bernabò | <i>Per troppa vita che ho nel sangue. Antonia Pozzi e la sua poesia Viennepierre Edizioni</i> |
| Milano | |
| 3° Davide Diotti | <i>Nazismo. La sua visione, la sua distruzione Ibiskos di A. Olivieri Empoli</i> |

Autore segnalato: Claudia Manuela Turco per *Ilbacodaseta Edizioni del Punto più Alto Milano*

SEZIONE "GIOVANI AUTORI" (Rosy Lorenzini)

- | | |
|-------------------|------------------|
| 1° Ilaria Stefani | <i>Il colore</i> |
|-------------------|------------------|

PREMI "EUGENIO CURIEL"

- | | |
|-------------------|-------------|
| 1° Deborah Benini | <i>Luna</i> |
|-------------------|-------------|

Segnalati: Elena Giugliano, Valeria Guccioni, Gabriele Zarcone, Martina Zucchelli, Alessandro Sgroia, Edoardo Lopreiato, Alessio Mastandrea.

Premi Speciali

L'Associazione Culturale Frontiera assegna annualmente "Premi speciali" a personalità che, a vario titolo e con spirito di collaborazione, hanno condiviso esperienze culturali ed artistiche con l'associazione.

In occasione di questa quinta edizione del Premio letterario nazionale "Lago Gerundo", sono stati attribuiti tre Premi Speciali "Frontiera" a

Rita Rampini per la generosa testimonianza della necessità di vivere il futuro, condivisa con il marito Renato Castelli;

Roberto Puliti per la sua attività di musicista e scrittore;

don Guglielmo Cazzulani a riconoscimento sia del suo profondo impegno sacerdotale rivolto in modo esemplare ai giovani della nostra comunità, sia del suo lavoro di studioso nel campo della teologia spirituale.



Motivazioni della premiazione dei primi classificati



• **GIOVANI AUTORI**
PREMIO SPECIALE "EUGENIO CURIEL":
DEBORAH BENINI

TITOLO: *Luna*
"Luna" è un delicato quadro sensoriale basato su una sognante luce notturna. La composizione dimostra una precoce sensibilità poetica.



• **PREMIO "FUTURO LETTERARIO":**

ILARIA STEFANI
TITOLO: *Il colore*
Il pensiero prende corpo attraverso il disegno e il quadro parla di un pittore a chi si mette in ascolto. Ilaria Stefani, con originalità e maturità di stile per i suoi 17 anni, si addentra nel mondo di un artista perseguitato dalla vita che nel "colore" trova il suo riscatto, lasciando tracce di sé che vincono il tempo.



• **POESIA**
PRIMO CLASSIFICATO:
UMBERTO VICARETTI
TITOLO: *I bambini di Cana hanno ali stanche*
La poesia di Umberto Vicaretti si distingue per una tonalità elegiaca, dolcemente dolente. La padronanza dell'endecasillabo e il ritmo suadente e ritornante danno alla sua scrittura una riuscita compostezza e insieme una risonanza musicale capace di risuonare nell'orecchio del lettore-ascoltatore.



• **NARRATIVA**
PRIMO CLASSIFICATO:
FABRIZIO TUMMOLILLO
TITOLO: *Pioggia per chiamarlo*
Il racconto, breve e lapidario, si sviluppa su due binari diversi, che si incrociano soltanto alla fine con un classico effetto di eco: sul primo binario scorre il monologo di un uomo che da poco ha abbandonato la città per trasferirsi in campagna; sul secondo binario scorre un monologo più misterioso, voce della natura e delle pietre, dei fiumi e dei legni, dell'aria e delle lune. Se il primo monologo è fatto di pensieri quotidiani, pratici, frammentari, affidati perciò a un linguaggio colloquiale e quasi stenografico nella sua semplicità, il secondo ha invece il colore e la dolcezza delle acque, dei fuochi, dei luoghi segreti e sfuggenti dell'immaginazione, sebbene si mantenga anch'esso su un piano linguistico di sensibile ed elementare concretezza.

Racconto originale nella struttura, equilibrato nelle soluzioni espressive, *Pioggia per chiamarlo* affascina il lettore per l'aerea delicatezza, quasi onirica, del suo scorrere lieve.



• **ANGLISTICA**
PRIMA CLASSIFICATA:
VALENTINA PONTOLILLO D'ELIA
TITOLO:
T.S. Eliot: Inventions of the March Hare
"La città come luogo della modernità", il titolo della sezione iniziale di quest'ottimo lavoro, esprime già in sintesi la sostanza di un lavoro analitico e di grande respiro. A partire dalla recente scoperta di una poesia dell'età giovanile del poeta americano, trasferitosi in Europa, viene discussa in modo molto illuminante gran parte della produzione del primo periodo di T.S. Eliot, quella più innovativa che precede e annuncia *La terra desolata*. In particolare, occorre sottolineare che questo lavoro passa in rivista un insieme di componimenti che vengono poi inseriti nel contesto del loro crearsi. Le opere prese in esame, "The City poems", scrive l'autrice, «continuano ad approfondire ed intensificare l'analisi di tematiche a cui Eliot si dedica insistentemente: il problema della comunicazione, l'alienazione dell'individuo nel mondo moderno, la frammentarietà della personalità dell'uomo intrappolato in una realtà disumanizzata».



• **SAGGISTICA**
PRIMO CLASSIFICATO:
FRANCESCO SABA SARDI
TITOLO:
Zibaldone 2 – Bevivino Editore Milano 2006
Leggere questo volume originale ed affascinante che raccoglie saggi eterogenei scritti dagli anni Sessanta al 2006, è quasi percorrere la sotterranea autobiografia di Saba Sardi, autore di 46 libri, poeta, traduttore in sei lingue e viaggiatore. Nella silloge "Zibaldone 2" convivono senza uno schema premeditato introduzioni e prefazioni per altri autori, postfazioni, scritti occasionali e conferenze tenute in Italia e in altri Paesi da questo singolare scrittore-viaggiatore, instancabile "Ulisse", curioso girovago che ha percorso lontani luoghi del pianeta indagandone voracemente le pieghe oscure, sorretto da un'ironia instancabile perché, come lui stesso ha avuto modo di affermare: "il viaggiatore è colui che inseguendo antiche tracce, lascia nuove impronte".



• **TEATRO**
PRIMI CLASSIFICATI:
ROBERTO DE ROBERTIS
e CHIARA CERVONI
TITOLO: *Radio Notte 83*
La Giuria presieduta da Giovanni Antonucci ha assegnato il Premio Francesco De Lemene a questo atto unico che rappresenta, con gusto satirico e con felice teatralità, il mondo delle radio di notte con i suoi protagonisti, conduttori e fruitori. È un fenomeno che acquista, anno per anno, un'importanza sempre maggiore e che rivela mutamenti di costume del nostro paese, neppure immaginabili un tempo.



Il 10 maggio all'Auditorium "P.G. Frassati"

La sicurezza a scuola

La quinta edizione del concorso indetto dalla Protezione Civile

di Francesco Aquilino

Puntualmente, alle 10.30 del 10 maggio presso l'auditorium "P. G. Frassati" si è tenuta la premiazione degli alunni delle classi quarte elementari partecipanti al 5° Concorso "Sicurezza a Scuola". L'iniziativa è frutto della collaborazione del Gruppo Protezione Civile Paullo-Tribiano, dell'Amministrazione Comunale e del Circolo Didattico su un tema di vitale rilevanza, su cui è importante richiamare l'attenzione delle nuove generazioni. I quattro gruppi in cui è stata divisa ogni classe hanno prodotto un elaborato sulle tematiche proposte: sicurezza nell'ambiente scolastico; sicurezza nell'ambiente domestico. I giovanissimi autori, con serietà e convinzione, hanno dato lettura dei brevi testi

da loro elaborati sull'argomento, selezionati da un'apposita commissione composta da tre volontari della Protezione Civile e da tre docenti.

Attraversati da un'autentica vena di ingenuità non disgiunta da una carica inventiva e da un sentito impegno, i brani proposti all'attenzione dei numerosi presenti, brani comunque concretamente ancorati alla realtà quotidiana. Le classi guidate dalle loro insegnanti hanno partecipato con vivo entusiasmo alla cerimonia, applaudendo sportivamente i compagni che si sono esibiti sul palcoscenico, condotta dal responsabile della Protezione Civile Alberto Pacchioni, al cui spirito d'iniziativa si deve soprattutto il successo della manifestazione.

Presente una delegazione di alunni della

scuola media guidata dalla professoressa Paola Benigni.

Il sindaco Claudio Mazzola, Massimo Stroppa dello staff dell'assessorato provinciale alla Protezione Civile, il dirigente scolastico delle Elementari Maurizio Carnovali, il presidente del CAP Massimo Gatti hanno avuto parole di elogio per l'impegno dimostrato dai partecipanti al concorso.

La buona riuscita della manifestazione si deve anche all'apporto organizzativo e alla dedizione di Tiziana de Liso, dell'ufficio tecnico comunale.

Ai premiati è stato consegnato un attestato e a tutti gli allievi un premio personale da parte della Protezione Civile: uno zainetto, a ricordo di una giornata veramente particolare.



6 maggio '07 - La competizione promossa da Polisportiva e assessorato allo Sport

Primo Trofeo di Nuoto

Una sfida che ha visto la partecipazione di oltre cento nuotatori tra i 9 e i 13 anni

Pioggia di medaglie per la squadra di nuoto della polisportiva paullese. Domenica 6 maggio si è svolta la prima edizione del trofeo di nuoto "Città di Paullo", organizzato dal settore nuoto della Polisportiva Paullese, in collaborazione con l'assessorato allo Sport. Una gara entusiasmante ed emozionante, che ha visto sfidarsi oltre un centinaio di atleti, di età compresa tra i 9 e 13 anni, provenienti da diverse città lombarde: San Giuliano Milanese, Voghera, Cremona, Vigevano e Melegnano. Ad animare le sfide, susseguites per tutta la giornata, con tanto di premiazioni ufficiali nel tardo pomeriggio, sono sicuramente stati l'entusiasmo e la voglia di gareggiare dei ragazzi paullesi e non. Sia nelle gare individuali che in quelle di squadra, come la staffetta, i giovani nuotatori, si sono misurati e sfidati con grande competizione, ma con forte spirito sportivo, pronti anche a portare a casa due secondi in più rispetto al dirimpettaio e a gioire comunque della possibilità di aver



lottato sino all'ultimo. Ragazzi e ragazze, sostenute da un forte stuolo di parenti ed amici, che con grande entusiasmo e incitamento li ha sostenuti dalla prima all'ultima competizione, hanno dimostrato di aver coltivato un forte spirito agonistico e una grande capacità di sfoderare il proprio ottimismo e voglia di vincere, senza prevaricare l'avversario. La manifestazione, resa possibile grazie al forte impegno dei volontari legati al settore nuoto, ed in particolare da

Nicolini Marco ed Ernesto, ha visto posizionarsi i 14 nuotatori paullesi al quarto posto della classifica generale, risultato ottimo visto il numero di atleti di Paullo sicuramente inferiore rispetto a quello delle altre squadre. Soddisfatti del risultato e del comportamento tenuto dai giovani nuotatori anche i due allenatori della squadra paullese, Francesco Rotella e Caterina Gerli, istruttori di nuoto della piscina di Paullo. Una gara, quella del 6 maggio, che ha visto una forte sinergia tra le squadre partecipanti e una grande collaborazione degli organizzatori, che hanno portato ad un ottimo successo dell'intera manifestazione. A sponsorizzare l'intera giornata una serie di aziende del territorio: Laz Spa di Sordio, Itapanel Srl di Peschiera Borromeo e Fratelli Gabbini di Paullo. Il primo trofeo di nuoto paullese è stato naturalmente patrocinato dal comune di Paullo e dalla Società Paullese Multiservizi, che da poco più di un anno gestisce gli impianti sportivi del territorio paullese, compresa la stessa piscina, fiore all'occhiello delle attrezzature sportive del comune.

A portare a casa il primo posto del podio il 6 maggio sono stati i nuotatori di San Giuliano Milanese, seguiti a ruota dalla Canottieri Baldesio di Cremona. Al terzo posto si sono posizionati gli atleti della Melegnano nuoto, quarti i paullesi, quinti il Nuoto Club Vigevano e sesti la Vogherese Nuoto.

Un'esperienza che per il successo avuto ci si augura possa diventare un appuntamento tradizionale per il settore sportivo della nostra cittadina.

M.B.

Parco San Tarcisio - 2° edizione del Festival dei Motori

"Amici delle Rosse" in Festa

Grande successo per la manifestazione

nonostante il maltempo

di Savina Squarciotta

Grande festa lo scorso primo aprile al parco san Tarcisio, dove si è svolta la seconda edizione del "Festival dei motori", organizzato dal club "Amici delle Rosse". La manifestazione si è rivelata un vero successo, anche perché vi hanno preso parte non solo "fanatici" ed esperti del settore, ma anche tanta gente comune, accorsa per godersi una giornata speciale, nonostante il tempo ostile. E "speciale" è proprio il termine adatto a caratterizzare una giornata in cui è stato possibile ammirare da vicino numerosi bolidi, che al massimo popolano i sogni dei comuni mortali... Ovviamente le più ammirate (nonché le più ambite per le foto ricordo!) sono state le Ferrari, le Rosse per antonomasia, il mito italiano nel mondo per eccellenza, che tante gioie ci hanno regalato soprattutto nelle competizioni sportive; d'altra parte, il club "Amici delle Rosse" è proprio l'ex "Ferrari club" di Zelo Buon Persico, che ha cambiato denominazione, come ci ha raccontato il suo presidente Sergio Giovanati, quando la dirigenza Ferrari ha imposto una sorta di "dazio" ai club: «Non è giusto pagare per una fede», ci ha spiegato. Comunque hanno suscitato grandi apprezzamenti anche le altre marche, italiane e straniere, così come tutti gli altri veicoli esposti, ovvero moto, kart, off-shore e macchine modificate mediante la pratica del "tuning" (che è appunto l'arte di modificare e personalizzare il proprio mezzo di trasporto). Particolarmente entusiasmanti e divertenti sono state le dimostrazioni su pista di kart, minimoto e trial (una competizione ciclistica caratterizzata da ostacoli, naturali o, come nel nostro caso, artificiali, che i biker devono affrontare), anche se lo speaker ha giustamente ricordato a potenziali emulatori che sulla strada le condizioni sono diverse, visto che c'è il rischio di fare molto male a se stessi e agli altri... Un appello apprezzabile perché ricorda che si possono amare i motori e la velocità senza essere necessariamente degli irresponsabili. L'atmosfera festosa non è stata rovinata nemmeno dalla pioggia, divenuta molto più insistente nel tardo pomeriggio: «L'anno scorso il tempo era stato più clemente» ha commentato Giovanati «ma tutto sommato sono soddisfatto. Il nostro scopo era portare a Paullo un po' di gente. C'è stata una bella partecipazione, sono contento». E sicuramente tutti i partecipanti con lui, visto che hanno passato una giornata piacevolmente diversa dal solito.



Di corsa verso la Primavera

Storica edizione della Corsa di Primavera quella del 25 marzo scorso, con un numero altissimo di concorrenti.

Giunta a quota 22, l'annuale appuntamento podistico ha visto la partecipazione di persone d'ogni età che, nonostante la pioggia, hanno gareggiato su diverse distanze: 5, 12,5 e 21 chilometri. Organizzata dal gruppo sportivo Podisti EdilMariani Paullo, il ritrovo con il mezzofondo locale ha quindi registrato un'ampia adesione, più di mille concorrenti, grazie alla quale è stato possibile finanziare un progetto specifico dell'associazione "Paullo for Kenya": la costruzione di un asilo nella Missione di Karungu, guidata dall'ormai popolare Padre Borlini. Ancora una volta, l'impegno dei volontari e soprattutto del cavalier Giampietro Mariani è stato determinante per raggiungere un altro importante traguardo.





Grande partecipazione al 62° anniversario della Liberazione

25 aprile 2007

Una suggestiva cerimonia serale conclusasi in sala consiliare

di **Giorgia Manfrin**

Innovando rispetto ad una tradizione consolidata, quest'anno il 25 aprile, 62° anniversario della Liberazione dell'Italia dal nazifascismo, è stato celebrato di sera.

Alle ore 20.00 è stata celebrata la Santa Messa presso la Chiesa San Tarcisio da dove, dopo aver reso omaggio al Monumento ai Partigiani, il corteo celebrativo, accompagnato dal corpo Bandistico "S. Cecilia", si è recato in Piazza della Libertà. Qui è stata posta una corona ai piedi del Monumento ai Caduti e sono stati commemorati tutti coloro che si sono battuti e sono morti perché potesse nascere un'Italia democratica e libera. Alle ore 21.00, in una Sala Consiliare particolarmente gremita di pubblico, ha avuto inizio un incontro con autorità ed esponenti di diverse associazioni d'Arma.

Il presidente dell'ANPI locale, Giuseppe Cordani, ha porto il saluto dell'Associazione dei partigiani. Ha poi preso la parola il Generale Augusto dall'Ago dell'Associazione Arma Aeronautica il quale, dopo aver ricordato gli eccidi perpetrati dal nazifascismo, ha parlato della guerra in termini attuali. Ha ricordato, infatti, di come, nonostante nel 1945 la Guerra mondiale si sia ufficialmente conclusa, oggi, tra i suoi "eredi", non vi sia la pace ma il terrorismo e massacri di massa. Questa è una delle significative ragioni per la quale il 25 aprile non è, e non deve essere, un semplice giorno di commemorazione, bensì un forte stimolo per promuovere la pace. In seguito, il presidente Angelo Neri dell'Associazione Carabinieri, ponendo l'accento su come il 25 aprile 1945 si stia conseguita una vittoria italiana globale, ha ricordato i meriti di numerosi membri del corpo dei Carabinieri, tra i quali Salvo d'Acquisto, che si sono battuti e hanno notevolmente contri-



Terminati i discorsi commemorativi, è seguita la premiazione di alcuni scritti sulla Resistenza, frutto dell'impegno degli studenti della Scuola Media "E. Curiel" di Paullo, valutati da una qualificata commissione composta dalle professoresse Isabella Giannini, Lalla Bonini e Patrizia Ferramondo. Sono stati premiati: Rossana Ferrari, della classe III D e Sofia Peschiera, Paola Viscardi e Jessica Garghentini della classe III C. I criteri di base per l'assegnazione dei premi sono stati l'originalità dell'impostazione, il valore delle riflessioni personali e l'uso di un linguaggio chiaro.

Queste caratteristiche, riscontrate in ciascun lavoro, dimostrano la grande sensibilità con la quale sono state affrontate tali tematiche dai concorrenti. Sono stati inoltre premiati alcuni lavori di gruppo, anche questi ideati da ragazzi della Scuola Media: il cartellone dal titolo "Le poesie", di Deborah Santoro, Lorenzo Buttazzi, Elena Polidoro, Claudia Regazzetti e Veronica Aiello; il cartellone dal titolo "Storie partigiane", di Amedeo dell'Orto, Christian Marcias, Daria de Luca e Alessio Mastandrea; il cartellone intitolato "Le canzoni partigiane", di Giacomo Salieri, Cristina Terlizzi, Benedetto Gremi e Matteo Colombo. Un premio speciale è stato conferito dalla sezione dell'ANPI a Stefania Cozzi e Paola Viscardi della classe III C, a Gaia Acanfora e Matteo Livraghi della III D, a Claudia Regazzetti e Dario de Luca della III E: il tutto, coronato da un ulteriore, prezioso riconoscimento da parte dell'amministrazione comunale: un buono acquisto del valore di 250 euro presso la Libreria Feltrinelli, offerto in omaggio alla biblioteca della Scuola Media.

Uno spazio musicale, infine, intervallato da brani recitati, ha contraddistinto la manifestazione: Evelina Primo, canto e voce recitante, ha intonato canzoni popolari partigiane come "Cosa rimiri mio bel partigiano", "Dalle belle città", "Canto dei deportati", "Bella ciao" e "Romance del prigionero" con il prezioso ed indispensabile ausilio dei musicisti Cinzia Polese (al violoncello), Giorgio Merati (al clarinetto), Maurizio Piantelli (alla chitarra) e dell'assistente alla videoproiezione Guido Boletti. Gli artisti sono stati protagonisti di una vera e propria magia, grazie alla quale il pubblico è stato catapultato nella realtà della guerra partigiana.

Questa commemorazione della Resistenza e dei valorosi uomini sacrificatisi affinché il Paese fosse liberato dal nazifascismo, ha suscitato viva emozione, nel ricordo di coloro che, anche a costo della vita, hanno reso possibile il grande sogno della Libertà.



Questa commemorazione della Resistenza e dei valorosi uomini sacrificatisi affinché il Paese fosse liberato dal nazifascismo, ha suscitato viva emozione, nel ricordo di coloro che, anche a costo della vita, hanno reso possibile il grande sogno della Libertà.



buito a rendere l'Italia un Paese libero.

Non sono mancati riferimenti alle giovani generazioni le quali, in particolar modo, sono chiamate a conferire massima importanza (non solo formale) a tale ricorrenza, essendo auspicabile che siano o divengano, di fatto, continuatrici dell'opera iniziata sessantadue anni fa dai fautori della Resistenza: nei cui confronti non potremo mai essere sufficientemente riconoscenti. In questi termini si è espresso il sindaco Claudio Mazzola, il quale ha anche richiamato l'attenzione su quello che è il "tallone d'Achille" del nostro Paese: la logica del profitto, che soffoca la realtà e rende effimera la giustizia sociale, è causa di scontri e motore di molteplici tensioni disseminate tra Oriente e Occidente.

segue dalla prima pagina

27 maggio 2007: a Paullo la Festa dei Popoli

La forza della diversità

Paese, essendo la convivenza pacifica assolutamente importante: infatti tutti hanno una dignità uguale alla nostra, della quale troppo spesso ci dimentichiamo. Inoltre, rappresentano una risorsa economica imprescindibile, ragione per cui è necessario che il flusso dell'immigrazione rimanga costante. Spesso, effimeri pregiudizi ci fanno classificare gli stranieri come criminali, ma non deve essere automatico applicare loro questa etichetta. Sovente, come testimoniano i quotidiani, accade che siano proprio i cittadini italiani protagonisti di vicende delinquenziali, drammatiche e, in particolare, che i "potenti" non vadano in carcere, forti del loro status sociale. Successivamente, la parola è passata all'Ambasciatore del Togo il quale, dopo aver ringraziato tutti coloro che nel nostro Paese hanno dato calda accoglienza alla colonia più grande della diocesi di Lodi (quella togolese appunto), ha messo in evidenza l'importanza dei valori quali la tolleranza



e l'uguaglianza, che devono manifestarsi non solo a parole, ma anche nei fatti. Un invito, d'altra parte, rivolto non solo al nostro popolo, ma anche agli immigrati, affinché rispettino le leggi italiane e non abusino della preziosa ospitalità. Terminati i discorsi, il corteo si è diretto verso l'Oratorio P.G. Frassati, dove alle ore 11.30 si è tenuta la S. Messa, che è stata celebrata in lingue differenti, quali lo spagnolo, il francese...

Terminata la Messa, alle ore 12.30 si è tenuto il pranzo comunitario a cui è seguito un pomeriggio all'insegna del divertimento e dell'animazione. Infine, alle ore 17.00, si è conclusa la manifestazione, un evento che ha dato prova di come la diversità, che caratterizza il mondo intero, possa essere preziosa. Se esiste la diversità, infatti, necessariamente c'è un'uguaglianza essenziale che sta nell'essere tutti, indistintamente, persone di pari dignità.

Ed è proprio questa la forza della diversità.



L'ambasciatore del Togo presso la Santa Sede, S.E. Kodjo Félix Sagbo



Mariani Fabio
Lavori edili
 via Roma, 12/A-tel.0290659508
 26833 Merlino, Lodi

Tecnico abilitato
rimozione-smaltimento
Bonifica Amianto Legge 257/92
 Registro imprese di Lodi n° 0304512

Un mare di gocce
 a cura della Scuola elementare Paullo 2004/05

IL SANGUE È VITA DONALO!!!

FIDAS MILANO
A. L. A.
 ASSOCIAZIONE LOMBARDA AUTONOMA
 DONATORI DI SANGUE
 Sezione di Paullo - Via Mazzini, 19 - Tel. 02 90633022



Nasce la Banca del Tempo

Avviata la prima fase sperimentale

Una iniziativa originale incentrata sulla socializzazione e la solidarietà

Il 20 marzo 2007 è nata ufficialmente la "Banca del tempo" a Paullo. La banca del tempo è collegata al progetto intercomunale *Il Tempo e lo Spazio*, finanziato dalla Regione Lombardia con i fondi della legge 28/2004. Per chi vuole informazioni è attiva una casella di posta elettronica: bancadeltempodi-paullo@hotmail.it e un numero di cellulare 3392308927

La banca del tempo in due parole

Scambio delle attività attraverso un patto di reciproca responsabilità tra i soci della banca, in cambio si ottiene tempo a credito oppure si ha un debito di tempo a seconda che si offra o si chieda una prestazione.

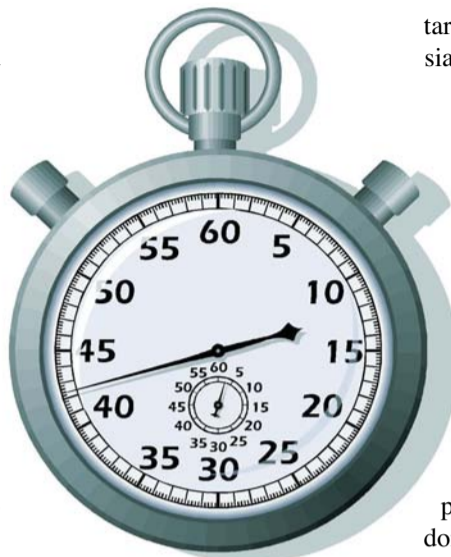
L'unità di misura è il tempo - minimo 15 minuti
Esempi: un'ora di cucito equivale ad un'ora di aiuto nei compiti, un'ora di giardinaggio ad un'ora di consulenza legale, un passaggio in macchina uguale a fare la coda in posta...

Vantaggi sociali

- un'appartenenza più radicata ad una comunità
- maggiore fiducia negli altri
- un senso più spiccato di solidarietà
- risparmio di denaro
- miglior uso del proprio tempo
- delega di attività agli altri
- vincere l'isolamento
- far partecipi gli altri del proprio sapere
- conciliare meglio il tempo di attenzione alla persona e al lavoro

Per cominciare la sperimentazione:

- bastano 10/12 persone
- possono aderire uomini e donne purché maggiorenni: naturalmente, non possono mancare famiglie con bambini gli scambi si estendono ai componenti del nucleo familiare
- nel primo anno le persone che aderiscono alla sperimentazione saranno socie dell'associazione



ARCI "L'isolachenonc'è" di Peschiera Borromeo.

Il progetto offre la quota associativa di 10,00 euro a titolo assicurativo per i cittadini di Paullo la sperimentazione non comporta il debito di 5 ore che invece viene richiesto normalmente alla prima iscrizione alla banca del tempo *L'isolachenonc'è*, il progetto però chiede a tutti l'impegno a scambiare servizi per un ammontare complessivo di almeno 5 ore, sia in dare che in avere entro luglio 2007

tare complessivo di almeno 5 ore, sia in dare che in avere entro luglio 2007

Iscrizione e adesione

Al momento dell'iscrizione e adesione occorre:

- Compilare la scheda con tutti i dati richiesti
- Compilare la scheda delle attività da scambiare
- indicare le attività che si offrono

precisare le attività che si chiedono

- ritirare il regolamento della

banca del tempo e lo statuto dell'associazione

- ritirare la tessera associativa
- ritirare il bollettino delle disponibilità di tutti i soci, sia di Peschiera che di Paullo

Persone cui rivolgersi

Tutor di Paullo **Giusi Capelli** tel. 3392308927. Responsabile della sperimentazione per il progetto è **Antonella Parisotto** - consulente de *L'isolachenonc'è* tel.3290969483.

Referente del Comune di Paullo è l'assessore **Federico Lorenzini**



Corso di Lingue: Inglese-Francese-Spagnolo-Tedesco

Tribianum Language School atto secondo. La scuola di lingue (inglese, francese, spagnolo e tedesco), nata nell'ambito della Cooperativa Il Segno di Tribiano rilancia il suo progetto, in collaborazione con i comuni di Colturano, Dresano, Paullo e Tribiano e con le parrocchie di Paullo e Tribiano. La proposta prevede corsi per adulti e bambini, di diverse tipologie (annuali, intensivi e business), insegnanti madrelingua e costi competitivi. Il primo anno si sta per concludere con ottimi risultati: oltre 120 studenti in 13 corsi. I nuovi corsi si terranno dal **24 settembre 2007** al **31 maggio 2008**. Gli studenti saranno sottoposti ad un test di ingresso per formare classi omogenee. Al termine, gli studenti di inglese potranno sostenere gli esami Esol della Cambridge University.

Le iscrizioni sono aperte fino al 21 settembre.

Ulteriori informazioni allo 02-90634543 oppure al 349-6061962.

B.G.

Fotoricordo di Pisa



L'affiatato e numeroso Gruppo Paullo/Tribiano in posa davanti al Duomo di Pisa. Dal 19 al 20 maggio la comitiva, costituita da giovanotti/e cinquantenni, ha percorso un itinerario artistico e culturale comprendente le città di Siena, San Gimignano, Lucca e Pisa. I 49 partecipanti alla memorabile gita, soddisfatti, meditano già il prossimo viaggio da compiere ancora tutti insieme.

Arabo classico a Paullo: il corso finisce davanti a un bel kebab

Si concluderà con una "cena araba" a base di *kebab, falafel e baba ghanoug*, organizzata presso un caratteristico ristorante siriano-libanese a Milano, il primo Corso di Arabo Classico organizzato nell'ambito dell'Università del Tempo Libero del Comune di Paullo.

Quaranta ore suddivise in venti lezioni settimanali tenute dall'ottima insegnante madrelingua Hassna Akesh non hanno scoraggiato i numerosi alunni (gli "irriducibili", come amano definirsi) che non hanno perso una lezione.

Pur nelle diverse motivazioni che li hanno spinti ad iscriversi (l'amore, il turismo, il lavoro, o il semplice interesse verso una cultura a noi così vicina eppure così poco conosciuta e per un mondo che spesso viene erroneamente identificato solo con la violenza e il fanatismo religioso) tutti i partecipanti si sono dichiarati estremamente soddisfatti dei risultati raggiunti: l'abilità nel leggere e nello scrivere, da destra a sinistra, le parole scritte nell'ar-

monioso alfabeto del Corano, la capacità di instaurare un primo canale di comunicazione, padroneggiando le frasi chiave e i suoni un poco ostici di questa lingua, ma non solo. Durante il corso si è parlato molto anche della cultura, delle tradizioni, dei costumi e della cucina del mondo arabo. L'insegnante Hassna Akesh, che è siriana, ha ovviamente privilegiato tutto ciò che riguarda la Siria, la sua storia, le sue città e le sue attrattive turistiche, come Ebla e Palmira e lo ha fatto in modo così coinvolgente che alcuni allievi non perfino deciso di trascorrere una settimana di

vacanza in Siria la prossima estate. "La soddisfazione più grande" ci ha detto la signora Akesh "è stata quella di vedere che già dopo poche lezioni i miei allievi potevano leggere, capire e perfino farsi capire in arabo. Questo è un incoraggiamento per fare ancora meglio nel secondo ciclo che organizzeremo l'anno prossimo, con materiale didattico nuovo e ascoltando dei CD." "Ma il risultato più bello di questo corso è stato forse quello di indebolire quel muro di incomunicabilità che spesso rende difficile l'integrazione con i cittadini stranieri che parlano questa lingua" concordano gli allievi.

"La lingua araba è una lingua molto dolce e armoniosa e conoscerla a fondo è un compito difficile anche per gli arabi stessi, a causa dei vari dialetti usati nei paesi arabi. Nonostante questo è sorprendente la facilità con la quale chi si avvicina a questa lingua riesca a farsi capire in poche lezioni" continua la signora Akesh. "Mi auguro davvero che il successo di questo corso possa essere uno stimolo per tutti coloro che hanno voglia di cimentarsi con questo affascinante idioma."



Hassna Akesh con gli allievi del corso

AMMINISTRAZIONE COMUNALE DI PAULLO
PROVINCIA DI MILANO

CORPO BANDISTICO "S. CECILIA"

Concerto d'Estate

Sabato 23 Giugno 2007 - ore 21,00 Piazza Berlinguer

(In caso di maltempo il concerto si terrà presso l'auditorium dell'oratorio)

Direzione e orchestrazione
M° Giuseppe Boselli

PROGRAMMA

- | | |
|---------------------------------|------------------------------------|
| Eine Kleine Nachtmusik | W. A. Mozart arr. S. Hagedorn |
| Latin Mood | Arr. Doppel |
| Aragonaise | G. Bizet arr. G. Boselli |
| Happy Days | C. Fox arr. Doppel |
| Trombone Time | F. Francia |
| Giù la testa | E. Morricone arr. L. Pusceddu |
| Va, pensiero, sull'ali dorate | G. Verdi arr. G. Boselli |
| (dal Nabucco atto III) | |
| Valzer dei fiori | P. I. Čajkovskij arr. S. Caligaris |
| La forza del destino (sinfonia) | G. Verdi arr. P. Stalmeier |

INGRESSO LIBERO



Eventi, manifestazioni,
concerti, cinema e teatro

Piazze d'Estate



Sabato 30 giugno, ore 20.00
Partenza ore 20.15 dal Parco S. Tarcisio
(arrivo ore 22.00)
"Pedali nella notte... di plenilunio"
Il cielo stellato sopra di noi e la bicicletta sotto di noi
Cicloescursione di 20 Km. Paullo-Cassino-Mulazzano-Lanzano-S.Barbaziano-Tribiano-Paullo
"Paullo che pedala",
Sezione locale di Ciclodì-Fiab

Sabato 30 giugno, ore 21.00
Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
Davide Giandrini in
"Per Giorgio Gaber"
Canzoni e monologhi

Giovedì 5 luglio, ore 21.45
Parcheggio Comunale di via Mazzini
Proiezione di film all'aperto
HAPPY FEET - Un film di **George Miller**
(USA - 2006) animazione

Giovedì 12 luglio, ore 21.45
Parcheggio Comunale di via Mazzini

Proiezione di film all'aperto
"300" - Un film di **Zack Snyder** (USA - 2007)

Venerdì 13 luglio, ore 21.00
Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
"Ballando ballando..."
Ballo liscio e danze caraibiche
A cura dell'A.D.S.D.
Club Mister Robert Dance

Sabato 14 luglio, ore 21.00
Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
Gli Inseparabili della Croce Bianca in
"Tutti insieme appassionatamente... in musica!"

Giovedì 19 luglio, ore 21.45
Parcheggio Comunale di via Mazzini
Proiezione di film all'aperto
GIÙ PER IL TUBO - Un film di D. Bowers,
S. Fell (GB USA- 2006) animazione

Giovedì 26 luglio, ore 21.45
Parcheggio Comunale di via Mazzini
Proiezione di film all'aperto
THE PRESTIGE - Un film
di **Christopher Nolan** (Usa-2006)

Venerdì 27 luglio, ore 21.00
Parco S.Tarcisio
"Ballando ballando..."
Ballo liscio e danze caraibiche
A cura dell'A.D.S.D.
Club Mister Robert Dance

La Bella Estate 2007

L'atteso appuntamento estivo

Un ricco cartellone di spettacoli all'insegna del divertimento e dello svago con cinema, teatro, concerti e cicloescursioni è il biglietto di presentazione de "La Bella Estate".

Dal 9 giugno al 27 luglio, Paullo ospiterà una serie di eventi per rendere sempre più gradevoli e vivaci i mesi estivi.

Novità di quest'anno è la dislocazione degli spettacoli: i concerti e il teatro si terranno nella corte della Casa dell'Acqua, alle Porte della Muzza, la rassegna cinematografica nel parcheggio comunale di via Mazzini.

La manifestazione, inoltre, si inserisce nel programma collettivo "Piazze d'Estate", che unisce Peschiera Borromeo, Paullo, Mediglia, Pantigliate e Tribiano, presentato in un pieghevole che espone gli eventi estivi in ogni singolo comune.

Sabato 9 giugno, ore 8.30
Partenza ore 9.00 dalla Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
"Vivere l'acqua", ambiente, pesca e irrigazione

Ciclopasseggiata di 20 Km lungo il canale Muzza e le rogge
"Paullo che pedala",
Sezione di Ciclodì-Fiab e
Consorzio Muzza Bassa Lodigiana

Giovedì 14 giugno, ore 21.00
Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
Concerto "C Jam Blues - Racconti in Jazz"
Gruppo d'assie Jazz

del Centro Educazione Musicale "Decorati"
Fondazione Scuole Civiche di Milano

Domenica 17 giugno, ore 8.30
Partenza ore 9.00 dal Parco S. Tarcisio
(arrivo ore 12.30)

"Sulle tracce del Bramante"
Tra i verdi silenzi intorno a Lavagna, una rossa presenza...

Cicloescursione di 32 Km. Paullo-Comazzo-Oratorio di S.Biagio in Rossate-Merlino-Paullo

"Paullo che pedala",
Sezione locale di Ciclodì-Fiab
Giovedì 28 giugno, ore 21.00

Casa dell'Acqua
via Buonarroti (alle Porte della Muzza)
Suoni antichi dell'estate

"Musiche e danze rinascimentali"
Coro, ensemble strumentale e gruppo di danze
del Centro Educazione Musicale "Decorati"
Fondazione Scuole Civiche di Milano



NotIstiCo "Curiel": il nuovo giornale della scuola media si presenta

Il giornale è stato realizzato per informare su ciò che accade all'interno e all'esterno dell'edificio scolastico "E. Curiel".

È indirizzato soprattutto ai giovani, perché la redazione è composta soprattutto da ragazzi della scuola secondaria di primo grado. Affronteremo argomenti inerenti: **l'attualità**, ovvero fatti accaduti in classe, a scuola nel corso dell'anno e se ne occuperanno Matteo Colombo e Valentina Giancola; **lo sport**, ovvero atleti di classe, gare, tornei e giochi e se ne occuperanno Giuseppe Patuano e Vincenzo Ciccarelli; **cultura e moda**, film, mostre e spettacoli, look e tendenze se ne occuperanno Gloria Giovannico e Claudia Ragazzetti; **tempo libero**, parleremo di curiosità per chi utilizza videogiochi, ascolta mp3, vuole ballare e non sa come fare e se ne occuperanno Chiara Soldano e Daniela Crea.

Vi saranno anche inchieste, delle quali se ne occuperanno Martina Zucchelli, Valentina Giancola e Davide Copeta. In questo giornale troverete interviste di vario genere e se ne occuperanno Chiara Soldano e Chiara Gefonti.

L'organizzazione del lavoro di ciascun giornalista sarà curata da Daniela Crea.

Il nostro titolo

NotIstiCo "Curiel" (...parliamone...) è la testata del giornale scolastico. Durante il primo incontro, sono stati proposti vari nomi, uno dei quali sarebbe successivamente divenuto la testata del nostro giornale. È stato scelto l'acrostico NotIstiCo Curiel. Ciò è avvenuto grazie ad una votazione per alzata di mano, nella quale la maggior parte dei ragazzi della Redazione ha pensato che fosse il nome giusto per il nostro giornalino scolastico (Notizie Istituto Comprensivo "Curiel").

Esso comprende l'insieme delle notizie sia dell'ambito scolastico sia extrascolastico. Il NotIstiCo affronterà argomenti di: Attualità, Spettacoli, Moda, Tempo libero, Economia e Inchieste.



Capo redattore:
Daniela Crea
Segretaria di redazione:
Emily Saponaro



Gruppo titolisti:
Partendo da destra:
Chiara Gefonti e Davide Copeta



Impaginatori:
Partendo da destra:
Alessia Schiavi, Martina Zucchelli e Riccardo Frigoli



Cronisti di sport:
Partendo da destra:
Vincenzo Ciccarelli e Giuseppe Patuano



Cronisti del tempo libero e dell'economia:
Partendo da destra:
Daniela Crea e Chiara Soldano



Cronisti di moda e cultura:
Partendo da destra:
Gloria Giovannico e Claudia Ragazzetti



Cronisti di attualità:
Partendo da destra:
Matteo Colombo e Valentina Giancola



Inviati:
Partendo da destra:
Chiara Gefonti e Chiara Soldano



Inchieste:
Partendo da destra:
Davide Copeta, Valentina Giancola e Martina Zucchelli



Grafici:
Partendo da destra:
Emily Saponaro e Riccardo Frigoli



Fotoreporter:
Partendo da destra:
Matteo Colombo e Alessia Schiavi

Primo Trofeo di Bocce Spi Cgil: "A punto... con il sindacato"

Dopo diversi giorni di gara, sabato 27 maggio si è concluso, presso il bocciodromo del campo sportivo paullese il primo trofeo di bocce Spi Cgil, manifestazione sportiva che ha coinvolto diverse coppie di iscritti, equamente distribuiti tra Paullo e Peschiera Borromeo, sezioni che si sono occupate dell'intera organizzazione. Ad aggiudicarsi il titolo di campioni di questo primo torneo di bocce è stata la coppia, tutta paullese, formata da Domenico Sangalli e Brambilla Ferdinando. Lo Spi Cgil dei due paesi infatti ha voluto indire questa iniziativa di carattere sociale, oltre che sportivo, a favore dei pensionati del nostro territorio, con l'obiettivo di promuovere le attività e i servizi forniti dal Sindacato Pensionati, legato alla Cgil. A rendere possibile la realizzazione dell'intera manifestazione, compresa la giornata conclusiva, sono stati i volontari del sindacato pensionati, in particolare Franco Premoli e Luciano Salmistraro, che si sono direttamente occupati della raccolta delle adesioni. Lo Spi svolge, nelle proprie sedi, attività e servizi che hanno assunto un ruolo centrale nella vita di tanti cittadini sia di Paullo che dei paesi legati alla lega della nostra zona.

«La scelta di rafforzare la rete protettiva in grado di dare aiuto, tutele e servizi - spiega Gianfranco Battioni, capolega dello Spi-Cgil di Peschiera - è la conferma del grande livello di attenzione che il nostro sindacato ha per i bisogni sociali e individuali, per la difesa delle condizioni di vita e di lavoro delle persone che rappresentiamo». Nelle sedi di Paullo, Peschiera Borromeo, Mediglia, Pantigliate e Tribiano sono infatti presenti volontari dello Spi, ma anche funzionari qualificati che ogni giorno offrono informazioni, aiuto, assistenza fiscale, consulenza e tutela, svolgendo un'azione costante in difesa e per la promozione dei diritti dei cittadini, pensionati in particolare.

«Da noi è possibile trovare assistenza e informazioni - spiega ancora Battioni - in materia fiscale, ausilio per la compilazione del 730, dell'Unico e tutte le dichiarazioni legate a materie fiscali, ma anche aiuto per quel che riguarda le questioni previdenziali e consulenza legale qualificata, per tutti coloro che hanno bisogno di una mano e di una guida, che siano italiani o stranieri, tesserati della Cgil o non tesserati». L'obiettivo del sindacato pensionati, diventato ormai un vero e proprio punto di riferimento per il territorio non solo paullese è quello di dare un servizio per tutti i cittadini, anche quelli che non possono permettersi di rivolgersi a studi commercialisti o a studi legali, spesso non alla portata delle tasche di tutti. «Ci auguriamo che si possa dare continuità a questo torneo - conclude Battioni - che quest'anno ha riscosso un buon successo. Grazie al contributo economico dello Spi- Cgil di Milano la coppia di vincitori prenderà parte ai Giochi di Liberetà che si terranno a settembre a Ponte di Legno, un appuntamento importante per la nostra organizzazione sindacale».



Da sinistra: Gianfranco Battioni, Claudio Mazzola e la coppia vincitrice Brambilla-Sangalli e Walter Guazzoni



Università del Tempo Libero "Ambrogio da Paulo"

Il programma dei Corsi 2007/2008

Ciò che contraddistingue l'Università del Tempo Libero, dopo i primi quattro mesi di studi, di lezioni e conferenze, è la risposta eloquente di partecipazione da parte dei cittadini: 70 iscritti e, mediamente, un'alta frequenza ad ogni incontro, ben 18, che hanno spaziato dall'economia alla musica, dalla letteratura alla psicologia, dall'ambiente all'arte.

E' un successo ottenuto con merito, che ha premiato un metodo e un disegno apparentemente ambizioso, ma rivelatosi originale e vincente.

Fare cultura, promuovere la conoscenza non è quindi un'idea snob o un obiettivo bizzarro. L'acquisizione di sapere, l'apprendimento reso

possibile ad ogni età, la comprensione dei problemi più attuali, il piacere di conoscere e la necessità di essere informati possono trovare soluzione in una proposta aperta a tutti.

Così, l'Università del Tempo Libero, proponendosi nella realtà paullese, è riuscita già nei suoi primi mesi della sua esistenza a venire incontro al desiderio di cultura e di socializzazione e lo farà in avvenire.

Il programma di massima che di seguito presentiamo, indica pertanto le tematiche che saranno approfondite nel prossimo anno accademico 2007/2008.

S.R.

Università del Tempo Libero "Ambrogio da Paulo"

Aree tematiche delle lezioni
Programmazione di massima

Area tematica	Argomenti delle lezioni	N. incontri
Letteratura N. totale delle lezioni: 10	Linguistica italiana e dialetti	2
	Dante: La Divina Commedia	4
	Biografie (es. M. Callas, P. Picasso...)	2
	Le streghe nella letteratura e nel cinema	2
Psicologia e Medicina N. totale delle lezioni: 10	Educazione all'affettività nell'infanzia e nell'adolescenza	1
	Bullismo e comportamenti bore line	1
	Ansia e depressione nelle età della vita	1
	Educazione alimentare come stile di vita	1
	I disturbi alimentari (anoressia e bulimia)	1
	La sessualità nell'età adulta	1
	Le malattie sessualmente trasmissibili	1
	Il Servizio sanitario: istruzioni per l'uso	1
	Genetica: Leggere il libro della vita (proiezione del film documentario di 30' e lezione)	1
	Genetica: Il ciclo della vita (proiezione del film documentario di 45' e lezione)	1
Musica e Arte N. totale delle lezioni: 7 + n.4 aperitivi musicali "Happy hour"	L'opera lirica	1
	Il musical	1
	Il jazz	1
	Il rock	1
	Visita guidata a Cremona e alla mostra di liuteria	1
Storia e Filosofia N. totale delle lezioni: 4	Visite guidate a mostre e musei	2
	Chiavi di lettura della società contemporanea	4
Geografia e Ambiente N. totale delle lezioni: 6	Racconti di viaggio	2
	Visita a siti d'interesse ambientale	2
	ARPA: incontro con l'Agenzia Regionale per l'Ambiente	1
	Consorzio Muzza Bassa Lodigiana	1
Economia e Lavoro N. totale delle lezioni: 4	La gestione del risparmio	1
	Fare impresa oggi	1
	La casa e i mutui	1
	TFR: facciamo il punto dopo il primo anno di attuazione	1
Astrofisica N. totale delle lezioni: 3	L'universo: le stelle e il sistema solare	1
	Visita al Planetario	1
	La vita sulla Terra	1
Giardinaggio N. totale delle lezioni: 3	L'orto	1
	Il giardino di casa	1
	Le piante sul terrazzo	1
Cineforum	Proiezione di film	
Laboratori	Informatica di base, Canto, Pittura, Bridge, Taglio e cucito, Scrivere la musica al computer, Teatro, Grafologia, Fotografia	

Bozza di calendario delle lezioni

Mesi	Martedì	Giovedì	Totale martedì	Totale giovedì	Totale lezioni
Ottobre	9 / 16 / 23 / 30	11 / 18 / 25	4	3	7
Novembre	6 / 13 / 20 / 27	8 / 15 / 22 / 29	4	4	8
Dicembre	4 / 11	13	2	1	3
Gennaio	15 / 22 / 29	24	3	1	6
Totale lezioni 1° quadrimestre			13	9	22
Mesi	Martedì	Giovedì	Totale martedì	Totale giovedì	Totale lezioni
Febbraio	5 / 19 / 26	7 / 21 / 28	3	3	6
Marzo	4 / 11 / 18	6 / 13	3	2	5
Aprile	1 / 8 / 15 / 22	3 / 10 / 17	4	3	7
Maggio	6 / 20 / 27	8 / 15 / 22 / 29	3	4	7
Totale lezioni 2° quadrimestre			13	12	25

Università del Tempo Libero

Ambiente: una scomoda verità



Al Gore e Luca Lombroso in cattedra

Al Gore, vicepresidente degli Stati Uniti con Bill Clinton e candidato sconfitto da George W. Bush alle presidenziali del 2000 per un pugno di schede della Florida, torna a far parlare di sé in una nuova veste, quella dell'ambientalista: giovedì 31 maggio presso gli spazi della Casa dell'Acqua è stato proiettato il suo *An Inconvenient Truth* (Una scomoda verità), documentario ecologista presentato nel maggio scorso anche al Festival di Cannes. L'iniziativa che rientrava tra gli appuntamenti promossi dall'Università del Tempo Libero ha avuto in Luca Lombroso, meteorologo della trasmissione televisiva "Che tempo che fa", l'ospite d'eccezione col compito di moderare gli interventi e rispondere ad una serie di osservazioni. Sala gremita, dibattito conclusivo assai partecipato: il film, della durata di quasi 100 minuti, mostra "l'ex futuro presidente" (come egli stesso si definisce), mentre spiega e racconta con tanto di grafici e tabelle in che cosa consiste il riscaldamento globale, come ci si è arrivati, cosa sta succedendo alla Terra, perché e come i ghiacciai si stanno sciogliendo e soprattutto che cosa tutto questo comporterà. E' un Al Gore ripreso in occasione delle varie conferenze tenute nei più disparati paesi, che racconta della sua vita privata cercando di far comprendere l'origine e l'importanza del suo impegno ambientalista. Accanto a questo, la pellicola alterna anche i filmati degli affollati meeting, le foto degli impressionanti cambiamenti climatici degli ultimi cinquant'anni.

Appassionato e chiaro nelle sue argomentazioni, Al Gore accusa dichiaratamente gli Stati Uniti di fare meno di tutti gli altri paesi per arginare gli errori ambientali compiuti finora, oltre ad indicarne la colpevolezza per l'incapacità e la poca volontà dimostrata nel trovare soluzioni. Ma non c'è apocalisse ambientale incontrastabile: l'aspirante presidente di qualche anno fa infatti, dispensa fiducia e raccomanda alcune semplici regole che, applicate quotidianamente, possono contribuire ad invertire la tendenza: usare elettrodomestici e lampade a basso consumo per immettere nell'atmosfera meno diossido di carbonio, prendere meno l'automobile, riciclare i rifiuti, risparmiare acqua calda. Fra le rivelazioni shock del documentario, quella del sistematico boicottaggio di ogni investimento ecologista da parte dei colossi economici Usa, in seguito al quale le auto americane risponderebbero oggi a standard inferiori a quelle cinesi. Amaramente ironico il riferimento che fa poi Gore all'immobilismo Usa, giocando sul lessico ambientalista che accompagna il documentario. L'unica speranza, sottolinea in un passaggio, è che "la volontà politica americana sia una risorsa rinnovabile".

(a cura di F.A.)



www.comune.paullo.mi.it

Per la pubblicità

Per richiedere informazioni o spedire materiale pubblicitario via e-mail:

comuneaperto@comune.paullo.mi.it

comuneaperto@comune.paullo.mi.it

tel 0290631670

oppure

studioartel

@virgilio.it

tel 0399240231

Comune Aperto

Bimestrale di informazione a cura dell'Amministrazione Comunale di Paulo
Registrazione Tribunale di Lodi
n° 185 del 10/2/1986

Direttore editoriale
il Sindaco Claudio Mazzola

Direttore responsabile
e caporedattore: Stefano Rosa

Assessore alla Comunicazione
Marta Battioni
collaboratori

Francesco Aquilino, Augusto Dal Lago,
Nadia Folli, Angelo Grioni,
Rossella Lombardi, Alice Maranesi,
Giorgia Manfrin, Umberto Quinteri,
Chiara Savarè,

Savina Squarcioia, Alessandro Zani
Grafica e pubblicità
Artel-Missaglia-Lecco
telefono 0399240231

Stampa Editoria Grafica Colombo
Valmadrera



El suré de la nona

a cura di Francesco Aquilino



Una figura inquietante

Personaggi e mestieri del passato (fortunatamente scomparsi)

C on l'arrivo delle prime nebbie autunnali, che allora come adesso conferivano al paesaggio della campagna lombarda un colore grigio uniforme, aggiungendovi un tocco di malinconia, ecco comparire il nostro personaggio. L'uomo appare di solito seguito da un codazzo di ragazzini che gridano: "È arrivato, è tornato 'el tupé'!". È lui il personaggio: l'ammazzatalpe. Per loro, qualsiasi fatto costituisce un evento epocale, una novità assoluta di cui parlare per giorni: ma per il tupé c'è un elemento in più che può spiegare l'interesse dei ragazzi. Per tempo, di nascosto dai fattori delle cascine che non vogliono intrusioni nei campi, essi hanno fortunatamente ammazzato e anche scuoiato qualche "topa" da consegnare all'uomo, in cambio di qualche soldino o di un pacchetto di "Popular", sigarette spaccapolmoni, da barattare con gli adulti. Anche i più piccoli di loro svolgono già lavoretti in campagna e sanno come destreggiarsi: si diventa adulti presto negli anni '30, percorrendo troppo in fretta le fasi dell'infanzia e dell'adolescenza, secondo quanto ancora raccontano i vecchi. Il tupé è un "professionista" serio, molto apprezzato dai fattori delle cascine. Viene da lontano, anche dal Bergamasco, con una grande cesta ben fissata sulla bicicletta: dentro ci sono la cassetta degli attrezzi, le trappole e un grande tascapane o un borsone sdrucito di tela, da mettere a tracolla. Un

mestiere difficile il suo, che richiede molta perizia. Per questo il tupé non è giovane e neanche vecchio, ma mostra un'età indefinibile che lo può far classificare come un uomo, comunque, maturo d'anni: è pur vero che si invecchia per tempo a fare i lavori usuranti in campagna. C'è chi lo ricorda così ancora oggi, vestito in modo dimesso col tabarro, secondo altri invece con un giaccone di velluto pieno di tasche, con i pantaloni di fustagno e gli scarponi o gli stivali, come un vero e proprio cacciatore: il look variava evidentemente da persona a persona. Dopo aver studiato attentamente le ondulazioni del terreno e i mucchietti di terra ammassati dalle talpe, il tupé piazzava con maestria due trappole, una all'inizio e l'altra alla fine del percorso probabile dell'animale: e quasi sempre non sbagliava colpo. La talpa era ritenuta molto nociva all'agricoltura, non tanto per la sua dieta fatta di lombrichi, insetti e piccoli rettili e in minima parte vegetariana, ma per via delle gallerie scavate dalle sue zampe unghiate, che danneggiavano inevitabilmente le colture. L'animaletto veniva poi scuoiato e la sua pelle inchiodata ad un'asse ed essiccata al sole. Quindi le pellicce soffici e vellutate, di colore scuro, appese a un lungo gancio venivano portate dal tupé in conceria e servivano per pellicciotti, baveri, orli di giacche, di mantelli e di cappotti, anche per copricapo: indumenti molto richiesti non solo tra il popolo, ma anche nella clas-

se media. Non sempre tutto il procedimento veniva eseguito nelle cascine, dipendeva anche dal clima e dalla durata dell'opera di "disinfestazione": a volte il tupé, ricevuto il compenso pattuito, si portava via semplicemente le pelli scuoiate per provvedere altrove a completare il lavoro. Di solito, vitto e alloggio erano a carico della cascina di volta in volta ospitante: l'uomo mangiava con gli altri dipendenti occasionali e dormiva nella stalla o nel fienile. Ripartiva quindi per continuare il suo giro presso le altre cascine, per tornare eventualmente, se richiesto, anche in primavera. La caccia agli animali nocivi all'agricoltura nasce ovviamente con l'agricoltura stessa e vi erano preposte addirittura delle divinità prestigiose. Così, Omero nell'Iliade (I, 39) celebra Apollo con un epiteto forse appartenuto ad una divinità preellenica, definendolo "smin-teo". Un termine (la cui radice *smi* è di origine indoeuropea), che significa "sterminatore di topi": insomma, una specie di "ciaparatt"... Come avveniva per i topi, si dava la caccia anche agli altri animali nocivi, non esclusa quindi la talpa, presente in tutta Europa. Pertanto l'antenato del ciaparatt e del tupé potrebbe essere stato addirittura una divinità... Nelle età barbariche si sarebbe affermato l'uso di ricavare pellicce dalle pelli scuoiate di topo e simili. Secondo lo storico romano Ammiano Marcellino (330-400

d.C. circa), erano gli Unni a coprirsi "pellibus murium", dove mus però è un termine generico e non si riferisce solo ai topi: i Longobardi, venuti a contatto con gli Unni, potrebbero avere introdotto l'uso in Italia, a partire dal VI secolo d.C. Per completare il quadro, quest'impiego era comune fra molti popoli, compresi gli Sciti, nomadi che occupavano in epoca storica l'attuale Crimea ed erano anche loro ricoperti, secondo lo storico Giustino (II secolo d.C.), "pellibus murinis" (quest'ultimo termine sembra comprendesse oltre ai topi anche le martore, gli ermellini e altri animali non meglio identificati). Tornando ai giorni nostri, a partire dalla fine degli anni Sessanta, col diffondersi di un certo benessere e l'introduzione dei diserbanti e in genere di nuovi metodi di conduzione dell'agricoltura, di conseguenza avvenne la graduale scomparsa del "nobile" mestiere dell'ammazzatalpe... anche per rarefazione di materia prima. Pochi ricordano ancora la sua figura, che si stenta a mettere a fuoco per intero, ormai quasi cancellata dalla memoria assieme alla miseria di un'epoca in fondo non tanto lontana. Così, il tupé è scomparso per sempre, come svanito con le sue piccole vittime nella nebbia del Tempo, che alcuni dicono galantuomo, altri giustiziere, altri così così...

Il grande Nilo

Rubrica a cura di Mario Mangiarotti

Novembre, da noi le prime nebbie cominciano a coprire i campi spogli e a penetrare nelle ossa lasciando tracce di artrosi per tutto l'inverno e la successiva primavera. Allora, che cosa c'è di meglio che curare il tutto nella maniera più naturale? E come si fa? Semplice, basta avere un amico Agente di Viaggi ed è come avere un amico farmacista, che ti consiglia per il meglio... Infatti, una mia teoria che da tempo adottato è che un bravo Professionista di Viaggi debba saper consigliare nel modo giusto dove andare, che cosa fare per cercare di risolvere il dilemma fisico e spirituale, in base al periodo dell'anno che ognuno ha a disposizione. Bene in novembre, appunto per evitare e preparare il nostro fisico alle cure che il Generale Inverno ci riserva, ecco la giusta meta: Egitto, un caldo che ti abbraccia con il giusto grado di umidità: 0, assolutamente secco, quello che ci vuole per l'artrosi... Ed allora via, si parte per Luxor a godersi una magnifica Crociera sul Nilo a bordo di una bellissima motonave che con la sua dolce e silenziosa andatura ti culla sulle acque di questo magnifico fiume. L'opportunità si offre anche con le imperdibili visite ai Templi di Luxor e Karnak, complessi monumentali tra i più spettacolari dell'Antico Egitto, quello di Karnak in particolare è quasi una "summa" dell'arte egizia, un insieme di santuari, chioschi e sale ipostile, destinato alla celebrazione dei Faraoni del Medio e Nuovo Regno. Si prosegue il giorno successivo con la visita alle necropoli dell'antica Tebe situate sulla riva occidentale del Nilo. Qui si possono visitare alcune tombe dei re e delle regine, nonché i colossi di Memnone. Verso sera, via Esna, la motonave si dirige dolcemente alla volta di Edfu. Non ci si accorge neppure: la sera e la notte nell'atmosfera ovattata della piccola motonave ti avvolge. È come vivere un racconto con Hercule Poirot... Ti svegli e ti ritrovi dopo un'abbondante colazione a Edfu. Qui si visita il tempio di Horus, il meglio conservato dell'intero Egitto, risalente al periodo tolemaico; poi si prosegue per Komombo dove si visita il tempio doppio di Sobek e Haroesis, finito di costruire in età romana. In serata ritorno a bordo e la navigazione prosegue per Assuan (cena ed intrattenimenti magici a bordo). Qui si può visitare il tempio tolemaico di File, in alternativa, avendo tre giorni in più a disposizione, in aereo si può raggiungere Abu Simbel dove si trovano gli straordinari templi rupestri dedicati a Ramses II ed alla regina Nefertari. Lo consiglio vivamente agli appassionati dei racconti dello scrittore Wilburn Smith... Da qui a Wadi El Seboua, dove si trova il tempio di Dakka dedicato a Thot e costruito sempre nel periodo tolemaico.

Mentre per chi ha i giorni contati... la navigazione termina ad Assuan, ma il viaggio prevede ovviamente uno spostamento in aereo alla città del Cairo, detta la grande Al Kairah. Che dire di questa magnifica ed incredibile città, una delle più affollate del mondo?

Non può mancare la visita della città islamica, con sosta alla Cittadella, alla moschea di Mohammad Ali ed al bazar di Khan el Kahlili. Attenzione ai profumi ed alle pozioni afrodisiache: nelle migliaia di negozietti se ne possono trovare di tutti i colori...

Il giorno successivo non si può perdere la visita al Museo Egizio, unico al mondo per la straordinaria raccolta di reperti ed opere d'arte dell'antico Egitto: sicuramente uno dei momenti più intensi ed emozionanti dell'intero viaggio.

Nel pomeriggio, escursione ad El Giza con la visita alle spettacolari piramidi e alla Sfinge.

Beh, stanchi ma soddisfatti, alla sera si ritorna nella magica Al Kairah, che con il suo mondo notturno offre altre emozioni legate a questo fantastico popolo, culla di una delle grandi Civiltà.

Alla fine, mentre si torna in aereo a Milano la mente piena di immagini, luci, odori e colori, ci riporta al giusto consiglio del Professionista: il corpo e la mente sono decisamente rinfrancati e pronti ad affrontare i grigiori del nostro inverno. Mario, Hercule Poirot e Wilburn Smith avevano proprio ragione: l'Egitto è un viaggio da compiere, indimenticabile, insostituibile, se fatto al momento giusto.



Notizie Utili

Estensione: 1.001.000 Km²
Popolazione: 66.600.000 abitanti
Lingua ufficiale: Arabo
Religione: 95% Musulmani 5% Cattolici, Copti ed altri
Vaccinazioni: nessuna vaccinazione è richiesta

MI CONSENTA...

«gargarismi su temi di varia attualità» di Francesco Aquilino

Specie in via d'estinzione

In uno stagno del Gargano, apprendiamo da Linea Verde, sarà reintrodotta un'anitra appartenente ad una specie minacciata d'estinzione, la cosiddetta "Gobba rugginosa". Tra le altre caratteristiche (il colore, l'andatura) ne ha una davvero eccezionale: mangia poco. Un modello inimitabile per il Parlamento italiano.

Per una nuova toponomastica urbana del Bel Paese

Come sarebbe più giusto intitolare vie e piazze urbane non come al solito a persone e a fatti eminenti, ma secondo un criterio più genuino e ruspante a eventi di perenne attualità, ispirati al quotidiano e al reale.

Ecco qualche modesto esempio chiarificatorio:

Viale del Libro dei Sogni, Via dei Cavoli Amari, Piazzetta dell'Aria Fritta, Corso del Troppo Schioppa, Vicolo (cieco) del Tesoretto, Alzaia delle Balle Rotte, Crocicchio dell'Inciucio, Belvedere delle Immondizie Pregresse, Vicoletto dell'Aumma-Aumma, Strada dei Caduti dal Pero, Raccordo Giugulare dei

Contribuenti, Salita dei Povericristi, Corsia dei Quacquaraquà, Piazzale dei Mille (Enti Inutili), Largo delle (o alle) Sinergie, Statale dei Poteri Forti, Quadrivio dei Furbetti del Quartierino, Foro del Dico e non Dico, Arteria della Malasanità, Canale del Riflusso, Contrada del Quant'altro, Piazza del Monitoraggio, Rondò del Vibrato Sdegno, Parco dei Tuoni del Presidente, Oasi del Cellulare Spento, Circonvallazione delle Intercettazioni Comandate, Tangenziale Geneticamente Modificata, Stazione delle Perenni Riforme, Carrozzabile del Quadruplice Auspicio, Vicolo Osteria dei Tavoli di Concertazione, Tratturo della Mucca Pazza, Sentiero Dismesso del Pensionato (già del Salice Piangente)... E così via, l'elenco potrebbe continuare all'infinito. Non dovrebbe mancare però, dulcis in fundo, in ogni paese, anche nel più sperduto, perfino a Tre Palle che pare sia il comune più piccolo d'Italia, una Via dei Minchioni. In nome di tutti quei perdenti che hanno creduto in un Paese migliore.

E, forse, ci credono ancora.

Il PiattO del mese

El Nusìn - Il Nocino (Liquore di Noci)



"Oh, San Giuan da la barba bianca, fam truà quel che me manca!" L'è propri véra, el vintiquater de giugn, se te voeuri fa', cunt tüti i crismi, el nusìn, te devi truà i nus

ma a dés ciòd de garòful, un toch de canèla e un cicinìn de pèl de limòn.

Tegnì el butigliòn al sù per quaranta dì e ogni matina degh una scruladina. Pasàd i quaranta dì, preparé un sciròpp cun quatr'èti de sücher e quatr'èti de aqua. Fel sfregì e metél in del alcol filtrad. Degh una rugada e versé in butiglia.

Senti che profum e che saür... L'è una belèsa mandal giù!

giust, bei sèrb... e lü, San Giuan l'è l'ünich che te peu da' üna man: sicür cume l'òr!

Dunca, ciapé tretanöv nus (no quaranta o trentott, me racumandi), tajei in quater e metéi in dü liter de alcol (90°) inse-

Pieròn
el Prim Coeug de Paü